

L'ÉCHO

de Frontenac

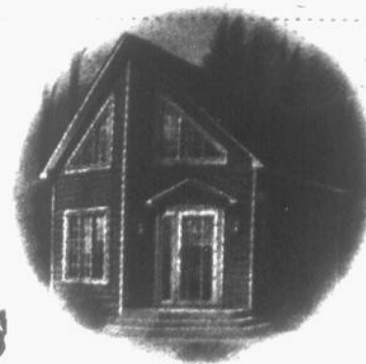
Je sais pour l'avoir lu...

Mégantic-Compton
Vol. 69 no 17 - 26 avril 1998

65¢

L'Écho de Frontenac souhaite bon succès
aux organisateurs et aux exposants du

Salon du '98 Printemps



La radio change de mains

Page A-2

Une surprise avec le Carrousel de la GRC

Page A-8

Sommaire

- Agenda A-12
- Avis publics B-11 à B-14
- Cinéma B-15
- Décès A-12
- Faits divers A-13
- Opinions A-4 et A-11
- Petites annonces B-8 à B-11

Bonne lecture



Album du 150^e de Lambton

Pages d'histoire et de mémoire

Page A-3

(Photo L'Écho de Frontenac)



500 «machines à terre» pour les amateurs de compost

Page A-3

(Photo L'Écho de Frontenac)



Ils seront mieux équipés pour le sauvetage

Page A-15

(Photo L'Écho de Frontenac)

AVILOS PREMIERES

3707, rue Laval, Lac-Mégantic
583-3700



Stéphane Baillargeon



Jean-Guy Lapierre



Renée Gosselin

0%

POUR
48 MOIS

sur Windstar 98



Les nouveaux patrons de CKFL promettent une radio d'action

L'Écho de Frontenac - le dimanche 26 avril 1998 - A-2

(RT) - L'acquisition de la station de radio CKFL par deux actionnaires locaux injecte une dose d'adrénaline à l'entreprise qui annonce du même coup le déménagement d'ici juin de ses bureaux presque juste en face, au 5163 rue Frontenac, cette fois avec pignon sur rue. «*Nous voulons être dorénavant au cœur de l'action*» d'indiquer la nouvelle présidente et directrice générale, Ritha Breton.

Elle et son partenaire Gaétan Marcotte ont annoncé leurs nouvelles couleurs jeudi, mettant ainsi fin aux rumeurs de transaction qui flottaient dans l'air depuis cet hiver. Au terme de deux mois de négociations, «*deux très longs mois*» dira la directrice générale, Radio Gaé-Rit Inc. a acquis les actifs détenus depuis trois ans par des investisseurs d'Asbestos. «*Nous ramenons le contrôle de la radio à Lac-Mégantic*» a-t-elle commenté, visiblement soulagée que les transactions aient pris une telle tournure alors que cet hiver, on laissait planer la rumeur de la vente de la station à d'autres intérêts extérieurs à la région.

Autrefois responsable des ventes à CKFL, Ritha Breton tirera maintenant les ficelles avec son conjoint et partenaire Gaétan Marcotte comme vice-président.

Avec ses vingt-trois ans de services, Michel Brochu conserve le poste de directeur des programmes. Il formera équipe avec une journaliste-animateuse Nathalie Trépanier, une réceptionniste-rechercheuse-animateuse, Karine Blanchette et des animateurs tels Ève Juneau et Yves Poulin.

«*Cette transaction ne peut que favoriser et accentuer les retombées économiques à court, moyen et long terme*» mentionne le communiqué remis lors de la conférence de presse de jeudi. «*Différentes raisons nous incitent à croire et à affirmer que CKFL Radio, en complicité avec d'autres médias, est une force de développement importante sinon essentielle pour la région de Mégantic, que ce soit par différentes innovations ou promotions dans le but d'accroître les activités commerciales ou encore visant à stimuler une saine émulation au domaine des affaires sur le plan local et régional.*»

L'acquisition de la station n'est qu'une première étape des changements qui s'annoncent. Après le déménagement d'ici juin, l'augmentation possible des heures de diffusion locale et le rêve de convertir la station AM au FM figurent dans les intentions de la nouvelle compagnie.



La nouvelle équipe d'action de CKFL. En avant-plan, les deux nouveaux propriétaires, Gaétan Marcotte et Ritha Breton. Derrière eux, Nathalie Trépanier, Yves Poulin, Karine Blanchette, Ève Juneau et Michel Brochu. (Photo L'Écho)

SADEC (CLD) de la MRC du Granit Comité de main-d'oeuvre

Invitation à une série de trois séminaires sur la formation aux entreprises de la MRC du Granit

Votre masse salariale annuelle s'élève à 250 000\$ et plus?
Vous êtes convaincus qu'il est pertinent que vos employés aient accès à de la formation adaptée à leurs besoins?
Vous gérez la formation dans votre entreprise?

La nouvelle série de trois séminaires que vous organisons en collaboration avec Emploi Québec et nos entreprises locales (outils, témoignages) vous intéresse?

Ces séminaires, axés spécifiquement sur la formation, auront lieu:

Jeudi le 30 avril, 8h30 à 10h30 «*La Loi 90 et son application*»
Motel sur le Lac, 2000, route 161 sud, Lac-Mégantic

Jeudi le 28 mai, 8h30 à 10h30 «*La formation et sa gestion*»
Restaurant l'Aubergine, 3550, boul. Stearns, Lac-Mégantic

Jeudi le 25 juin, 8h30 à 10h30 «*Mes besoins et la réalisation d'un plan de formation*»
Club de golf de Lac-Mégantic, 1039, route 161

Pour vous inscrire, contactez Louise Turgeon au (819) 583-4411, poste 228 ou retournez nous le coupon-réponse ci-joint.
Au plaisir de vous rencontrer!

COUPON-RÉPONSE

À retourner par télécopieur au (819) 583-5344

Nom _____ Occupation _____

Entreprise _____ Téléphone _____

Inscrivez le ou les séminaires auxquels vous désirez participer: _____ Nombre de personnes _____

Jeudi le 30 avril, 8h30 à 10h30 «*La Loi 90 et son application*» _____

Jeudi le 28 mai, 8h30 à 10h30 «*La formation et sa gestion*» _____

Jeudi le 25 juin, 8h30 à 10h30 «*Mes besoins et la réalisation d'un plan de formation*» _____

Le coût est de 45\$ par personne pour les trois activités et de 18\$ par personne par activité.

Malgré l'absence de festival

Il y aura un tournoi de pêche cette année

(CC) - Un tournoi de pêche familial se déroulera du 5 au 7 juin sur le site du complexe récréotouristique Baie-des-Sables. En séance ordinaire lundi, les élus méganticois ont résolu de verser une subvention de 2000\$ à cette activité dont les dépenses s'élèvent à quelque 12 000\$.

De moindre ampleur et à vocation différente de celui organisé dans le cadre du défunt Festival du lac Mégantic, le tournoi bénéficiera d'une animation particulière sur le site. L'éventail des activités entourant l'événement sera dévoilé au cours des prochains jours.

L'Association chasse et pêche de Lac-Mégantic a pour sa part contribué pour 4000\$ à l'organisation du tournoi, la balance du financement provenant essentiellement de commandites et des revenus générés par les inscriptions.

FONDATEURS RÉSIDENTIELLES & COMMERCIALES



Prix compétitifs
Polissage
de planchers
de ciment

CONSTRUCTIONS
JACQUES
BOLDUC INC.

Saint-Ludger, Beauce
(819) 548-5106

Les 150 ans de Lambton: une richesse «volumineuse»

Relater 150 ans d'histoire dans un seul livre n'est pas une mince tâche. C'est tout de même le défi qu'ont relevé avec brio les membres du comité organisateur de l'album souvenir de Lambton lancé en grandes pompes mardi. Résultat: 744 pages et 2400 photos retraçant les mémoires de la municipalité. Cet aboutissement de plus d'une année de travail est de fort bon augure pour les fêtes du 150^e qui s'en viennent à grands pas.

Claudia Collard

Le comité responsable de l'album n'a ménagé ni temps, ni ardeur pour arriver à ses fins. «Mais ce fut un travail enrichissant à tous points de vue», a partagé Thérèse Lacroix Richard, prési-

dente de l'équipe chargée de monter cette oeuvre. Véritable outil de référence, l'album souvenir comporte tout le contenu du livre rédigé par l'agronome et historien Alphonse Lapointe, à l'occasion du centenaire de la municipalité. Le volume,

édité par Jean Bilodeau, a été imprimé à 1500 exemplaires.

Ce lancement donnait en quelque sorte un avant-goût des festivités prochaines, dont la programmation intensive se déroulera du 10 au 20 juillet. D'ici là, le président du comité organisateur du 150^e, Bernard Mercier, a mentionné la venue de la Fanfare du 22^e Régiment, qui donnera un concert gratuit en l'église de Lambton le 12 mai. Une procession de la Fête-Dieu sera entre autre tenue le 3 juin tandis que la jour-

née du 28 juin sera consacrée à un hommage aux ancêtres.

Un vent de dynamisme soufflait dans le Centre sportif de Lambton où se tenait le 5 à 7 marquant aussi la présentation des armoiries de la municipalité qui viennent tout juste de voir le jour. Parmi les principaux éléments du dessin symbolique, un bouclier orné de trois moutons et d'une croix. Les animaux évoquent les armoiries de John Georges Lambton, comte de Durham et gouverneur général du Canada, en l'honneur

duquel le village a été nommé. Quant à la croix, elle représente l'établissement de la première mission en

1844. Et d'une couronne enflammée émerge un phénix portant une cloche, seul élément sauvé de l'in-

fernal du 22 août 1905 qui détruisit l'église et 32 maisons. La vocation agricole de même que la richesse naturelle

du milieu figurent également sur les armoiries.

Le CLE à Lac-Mégantic

Des services publics d'emploi regroupés sous un même toit

(RT) - Depuis le 20 avril, des services publics d'emploi sont regroupés sous un même toit, à Lac-Mégantic, pour toutes les clientèles de la MRC du Granit. Les services reliés à la sécurité du revenu et au développement de l'employabilité sont désormais offerts au Centre local d'emploi (CLE) dont les bureaux sont situés au sous-sol de l'hôtel de ville, bureau 111.

Le regroupement des services fédéraux et provinciaux a entraîné le déplacement vers l'hôtel de ville de quatre employés externes, deux qui faisaient autrefois partie du bureau fédéral de Développement des Ressources humaines Canada, Thérèse Veilleux et Louise Fortier, plus deux autres personnes de la Société québécoise de développement de la main-d'oeuvre de Sherbrooke, Jean Pellerin, conseiller auprès des entreprises, et Lyne Monfette, conseillère en orientation qui occuperont un poste à demi-temps au bureau de Lac-Mégantic et l'autre demi-temps au bureau d'East Angus.

«Nous avons agrandi par l'intérieur», de souligner l'agent d'aide socioéconomique, Roger Garant. Il fallait accueillir quatre employés de plus et un tout nouvel équipement informatique sur lequel on est en formation actuellement. À toute fin pratique, le CLE de Lac-Mégantic devient le guichet unique des services d'employabilité pouvant s'adresser autant aux prestataires de la sécurité du revenu, de l'assurance-emploi, de toute personne ne recevant aucune aide

financière qui désire intégrer ou réintégrer le marché du travail ou de celle en emploi désirant bénéficier de services conseils en orientation ou en formation de même que les employeurs de la région.

Pour le moment, le guichet d'emploi du gouvernement fédéral demeure en place au 5127 rue Frontenac, derrière le local du SADC, de même que les services de prestations d'assurance-emploi. Il n'est d'ailleurs pas prévu que les services de prestations de l'assurance-emploi, de compétence fédérale, rejoignent le bureau du CLE.

«À l'échelle de tout l'Estrie, on parle de desservir 10 000 clients par année. On a établi là-dessus que le bureau de Lac-Mégantic oeuvrait auprès de 4,2% de cette clientèle, soit autour de 420 personnes, mais, en réalité, on va desservir au minimum le double de cet objectif, soit entre 800 et 1 000 clients par année», d'affirmer Roger Garant.

Dans une région où le taux de chômage dépasse à peine 6% et où les entreprises font face à la difficulté de recruter du personnel répondant à leurs exigences, on ne s'attend pas au CLE de Lac-Mégantic à un engorgement du bureau, compte tenu des opportunités d'emplois offertes, mais raison de plus pour rendre accessibles à tous genres de clientèles actuellement en recherche d'emploi toutes les mesures d'employabilité qui s'offrent avec l'implantation graduelle du nouveau réseau des services publics d'emploi québécois.

Projet pilote de compostage domestique

Cinq cents «Machines à Terre» cherchent preneur

Avec l'entrée en force de la collecte sélective, pas moins de 1508 tonnes de matériaux recyclables ont été recueillis en 1997, diminuant d'autant le contenu déversé au site d'enfouissement sanitaire. Cette conscience environnementale sera sans doute optimisée sur le territoire du CIGES, grâce au projet pilote de compostage qui vient de prendre son envol. En tout, 500 «Machines à Terre» cherchent preneur pour cette expérience.

Claudia Collard

«Les résultats de la collecte sélective prouvent que les gens sont conscients de l'importance de sauver notre planète. Il faut maintenant transmettre le message que trente pour cent de sac vert peut servir à faire du compost; à chacun de jouer son rôle», annonçait Roger Carrier, président du Comité intermunicipal de gestion de l'enfouissement sanitaire.

Le conseiller responsable du dossier environnement pour la municipalité de Lac-Mégantic, ville mandataire du projet, a transmis qu'il s'agit d'une seconde expérience du genre, la première menée en 1992 ne comportant toutefois pas de formation. Cette fois, les services de Nova Envirocom ont été retenus et l'achat d'un bac au coût de 40\$ sera assorti d'un cours de trois heures sur l'ABC du compostage domestique.

L'acquisition d'une Machine à Terre est tout à fait volontaire. «Nous profiterons de la tenue du Salon du Printemps du 23 au 26 avril prochain pour présenter ce projet aux citoyens qui pourront s'y inscrire pour réserver un composteur», a communiqué le maire Jean Campeau en conférence de presse mercredi.

La période d'inscription s'étendra jusqu'au

18 mai. Il suffira de remplir le coupon de commande publié dans le dépliant mis à la disposition des visiteurs du Salon et dans les bureaux des municipalités membres du CIGES par la suite. Des coupons paraîtront aussi dans les journaux locaux. Le maire de Lac-Mégantic a informé que l'objectif est de réduire de 50% la quantité de déchets enfouis pour l'an 2000.

«Le compostage existe depuis toujours. Ça fait 2000 ans que les Chinois en font. Il faut absolument rétablir le cycle naturel. D'ici quelques années, on va interdire le dépôt de matières organiques au chemin», a communiqué Pierre Morency, président de Nova Envirocom. Au terme de 124 rencontres menées à la grandeur de la province, la commission du Bureau d'audiences publiques sur l'environnement a effectivement proposé l'élimination de tous les déchets putrescibles d'ici l'an 2003.

Les nouveaux propriétaires de composteurs auront trois soirées de formation à leur disposition, soit les 9, 10 ou 11 juin. À cette occasion, ils recevront tous les outils nécessaires au traitement des déchets végétaux. En guise de suivi, un numéro sans frais sera mis à la disposition des utilisateurs de la Machine à Terre.

En plus des citoyens Lac-Mégantic, l'opération de compostage s'adresse aux gens de Frontenac, Audet, Lac-Drolet, Marston, Milan, Nantes, Piopolis, Sainte-Cécile, Stornoway et Woburn.

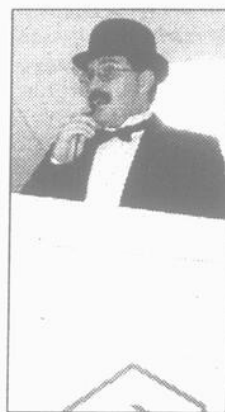
Photo de première page: un bac conçu en plastique recyclé honoré d'une garantie de dix ans sera remis à chaque participant au projet pilote de compostage. Dans l'ordre habituel, Roger Carrier, Jean Campeau et Pierre Morency. (Photo L'Écho)



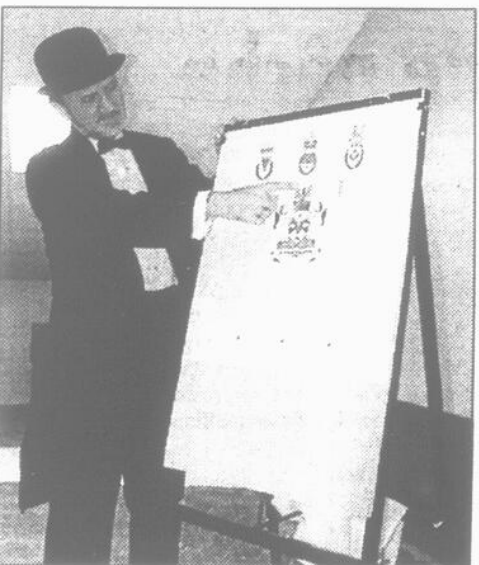
Des hôtesse vêtues en costume d'époque seront présentes durant toutes les festivités. (Photo L'Écho)



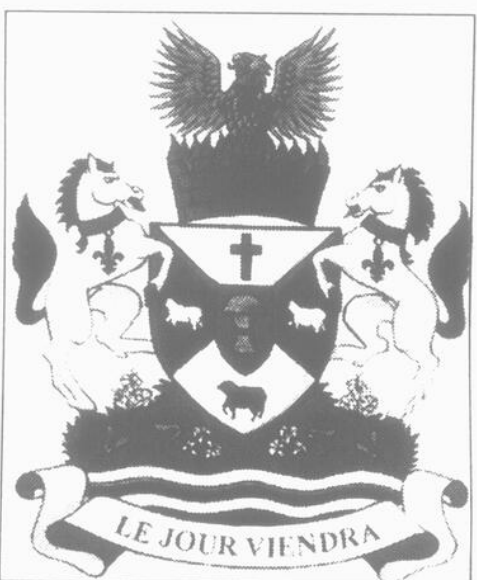
Le président d'honneur Louis-Georges Blanchette, qui a pleinement vécu les événements du centenaire de la paroisse, s'est dit prêt à revivre d'aussi bons moments pour le 150^e. (Photo L'Écho)



Bernard Mercier, président du Comité organisateur du 150^e de Lambton.



Le maire Normand Saint-Pierre présentant les armoiries de la municipalité. (Photo L'Écho)



Ces armoiries sont désormais le symbole de la municipalité de Lambton.



Les membres du comité responsable de l'album souvenir de Lambton: Aline Couture (traitement de texte), Pierrette Marceau (trésorière), Gracia Blanchette (vice-présidente), Thérèse Lacroix Richard (présidente), France Pellerin (adjointe à la vente de pages aux familles) et Renaud Gaulin (responsable de la vente de pages aux familles). Ces derniers de même que l'ensemble des bénévoles du 150^e ont par ailleurs reçu un mérites des mains d'André Bureau, président des Chevaliers de Colomb de l'endroit. (Photo L'Écho)



Une région forestière unique

Lorsque je suis arrivé à Lac-Mégantic, à la fin du mois d'août, j'ai été saisi par la beauté naturelle de la région. J'ai eu la chance d'admirer chaque jour le magnifique lac entouré d'une majestueuse forêt. Je me suis également fait le devoir de m'informer régulièrement sur l'actualité locale en ne manquant jamais une parution de l'Écho de Frontenac. J'ai été agréablement surpris de voir l'importance accordée au secteur forestier dans ce journal. Décidément, tout me plaisait.

Un soir d'automne, je me suis rendu à ma première assemblée forestière. Le discours de l'orateur était fort intéressant. Après les informations présentées lors de la conférence, nous avons eu droit à de belles diapositives. Finalement, une période de question qui s'avérait fort tranquille s'est rapidement transformée en une sorte de lutte philosophique. À ce moment, j'ai osé demander pourquoi ne pas employer la main-d'œuvre locale pour la réalisation des travaux forestiers. La réponse a été brutale. On m'a informé qu'il n'existait pas de relève dans la région! Également, que les gens n'étaient pas formés selon les besoins de la forêt régionale et que les jeunes ne voulaient simplement pas travailler en forêt!

La nuit s'annonçait longue, car le lendemain je devais raconter cette histoire aux étudiants (es) du département de Sylviculture du Lac-Mégantic. Pas de relève? Notre relève était assise, là devant moi, les yeux mi-tristes mi-étonnés, je pouvais sentir la colère qui animait certains. Mal formé? Depuis l'automne dernier, le Centre de Formation Professionnelle Le Granit fait bande à part. En effet, afin de relancer la formation professionnelle dans le secteur forestier, les dirigeants n'ont pas hésité à embaucher deux ingénieurs forestiers. À ma connaissance, il n'existe aucun autre centre de formation avec deux enseignants ayant de telles compétences forestières. Pas intéressé à sortir en forêt? Alors que beaucoup de travailleurs forestiers avaient déjà arrêté leur scie mécanique lorsque la neige nous a surpris tôt à l'automne, tous les étudiants et étudiantes ont continué leurs travaux d'éclaircie.

Naturellement, si vous croyez encore que les travailleurs forestiers des autres régions du Québec sont les meilleurs, n'hésitez pas à faire appel à leur services. Probablement que la couleur de leurs scies mécaniques est plus foncée ou encore ont-ils des culottes de sécurité plus épaisses?

LA TAILLE DES ARBRES: UNE QUESTION DE COMPÉTENCE

Lorsque le verglas est venu troubler la tranqui-

lité de nos vies, plusieurs ont saisi l'occasion pour faire valoir leur expertise. Malheureusement, à cause de certains experts de la scie mécanique, des dommages irréversibles ont été causés à plusieurs arbres. Lorsque vous avez mal au ventre, vous allez voir un médecin. Lorsque la tuyauterie flanche, vous téléphonez généralement au plombier. Les deux ont normalement des cartes de compétence vous assurant qu'ils ont un jour ou l'autre eu une formation et subit des évaluations leur permettant de bien pratiquer leur métier. Pourquoi en est-il autrement avec la taille des arbres? Pourquoi une personne qui ne comprend pas comment fonctionne la vie d'un arbre vient-il bûcher votre arbre préféré?

Pour être bien exécutée, la taille d'un arbre doit se faire de façon logique. Si votre plombier vous installe des tuyaux de six pouces partout dans la maison, vous allez avoir beaucoup d'eau et des problèmes. Si vous taillez un arbre en laissant seulement des gros bouts de branches de six pouces, (arbres en boule) vous allez avoir autant de problèmes qu'à votre maison. Pendant quelques années, votre arbre formera de nouvelles branches. Mais un peu comme vos tuyaux, les problèmes vont surgir et pas seulement le jour où vous désirez.

Bon, disons que vous avez choisi quelqu'un de l'extérieur de la région pour tailler vos arbres (si vous avez lu la première partie de cet article, vous avez tout compris). Ce dernier vous a sans doute avisé que certains arbres ont une montée de sève très importante au printemps. Il vous aura également mentionné que le processus de cicatrisation débute par l'assèchement de la branche taillée. Durant les périodes de forte montée de sève il est impossible que la branche puisse sécher. Il est donc dommageable de tailler un arbre durant les mois où la montée de sève est importante. Cette année le printemps est beaucoup plus hâtif qu'à l'habitude. Il est donc important de cesser l'émondage des arbres jusqu'à la période où la montée de sève est importante. Généralement cette période correspond au moment où les feuilles ont atteint leur pleine grandeur. Naturellement, si des branches sont dangereuses au point de mettre en danger vos vies il ne faut pas hésiter à les tailler. Finalement, si vous souhaitez faire tailler immédiatement vos arbres, contactez les gens des autres régions. Ils se feront un plaisir de gonfler leur compte de banque et n'auront pas à vivre avec les conséquences de leurs actes.

Serge Liard, ingénieur forestier
Lac-Mégantic



Les étudiants en sylviculture de la polyvalente Montignac lors d'une visite de différents parcs de la région de Québec. Les sites alors visités étaient l'Arboretum du Domaine de Maizerets, le boisé de l'Aquarium de Québec ainsi que le Domaine Cataract. Pourquoi chercher ailleurs la relève alors qu'elle se trouve ici, en pleine formation!

Tous y perdent beaucoup

En décembre 1997, j'ai rencontré M. Jean Campeau, maire de Lac-Mégantic, pour présenter au conseil la possibilité d'entrer le bateau croisière Capitaine Cap à la marina de Lac-Mégantic. J'ai présenté un dossier détaillé des coûts et du financement nécessaire pour survivre, ainsi que des solutions pour peut-être nous aider, comme la gestion de la marina, l'essence, la possibilité de patrouiller sur le lac pour la sécurité, etc. J'ai par contre demandé d'assister aux audiences municipales pour m'expliquer sur ce dossier. Ma proposition fut refusée pour raison de manque de budget et qu'il n'y avait plus de place à Lac-Mégantic pour le Capitaine Cap. Tout était loué et cela est compréhensible, je peux comprendre.

Une autre demande de ma part fut faite à M. Claude Périnet, directeur général de la ville, pour pouvoir rencontrer le conseil, mais encore aucune audience possible. J'ai pu, après insistance, rencontrer M. Jean Campeau, le maire, M. Claude Périnet, le directeur général, et M. Tardif, directeur des loisirs, pour présenter un plan d'action de ma part pour opérer mon bateau croisière à Lac-Mégantic, en construisant mes quais, à mes frais et en les installant dans la rivière, tout près du Centre Mgr Bonin, près du pont Agnès, en ayant la permission d'opérer mes croisières.

Sur place, tous étaient d'accord, car aucun développement n'était prévu pour la marina et ma proposition ne dérangeait en rien la marina. J'ai par après insisté auprès de M. Périnet pour assister à cette audience pour plaider ma cause.

Le soir du conseil, mon épouse et moi avons attendu une demi-heure dans le corridor pour nous faire dire par M. Périnet que le conseil avait décidé

de nous faire une contre-proposition la semaine qui suit, et encore là, aucune possibilité de parler au conseil. «Ça fait déjà cinq mois que nous attendons une réponse raisonnable, n'oubliez pas!»

Durant la semaine qui suivit, M. Jean Perreault, le greffier, nous a dit que le conseil avait décidé de construire les quais estimés selon eux à 10 000\$ et nous les louerait à 2 000\$ par année. C'est cela la contre-proposition, la raison c'est qu'ils veulent que les quais soient esthétiques.

Messieurs, étant donné qu'aucune audience n'est possible pour exprimer l'importance du Capitaine Cap, je ne peux que vous écrire mon opinion. Vous pensez peut-être être les seuls à être esthétiques et à 10 000\$ quelle exagération! Vous vous prenez certainement pour le nombril de la région mais vous vous trompez. Vous venez de perdre une magnifique toupie touristique par votre manque de coopération.

Je tiens à vous remercier quand même pour rien car vous m'avez fait perdre cinq mois précieux. L'été approche à grand pas et le bateau va voguer avec ou sans votre approbation. Votre sens de générosité et de considération est questionnable.

Politiciens, vous l'êtes peut-être, mais des visionnaires, vous ne l'êtes pas! Mégantic a de belles églises, un bel hôtel de ville pour payer des taxes, une belle Coop et un beau cimetière, mais en ce qui a trait au tourisme une ville fantôme en a autant à offrir.

Gens de Mégantic, à vous de vous faire entendre. Moi, j'en ai mon voyage. Je ne parlerai qu'avec des gens raisonnables et compréhensifs.
Capitaine Robert Deforge
Capitaine Cap

Des signes de frustration

(Lettre ouverte au président de l'Association du Parti québécois de Mégantic-Compton, Roger Garant)

Quand j'ai lu votre roman-fleuve dans l'Opinion des lecteurs de l'Écho du 19 avril dernier, je n'ai pas pu m'empêcher de noter votre grande frustration quant à la situation politique actuelle au Québec. Remarquez que ce n'est pas une raison pour insulter les gens, parce que tout ce que vous démontrez ainsi c'est de la peur et de l'inquiétude. Sentez-vous donc le pouvoir vous glisser entre les mains? Monsieur le président Garant, d'où vient donc votre chef? De combien de partis politiques a-t-il été membre? Répondre à ces deux questions serait suffisant à mon avis pour vous arrêter de vomir sur les autres comme vous le faites.

Parlant de programme, pouvez-vous m'indiquer à quel endroit de votre fameux programme si plein d'idées on y parlait de transfert de déficit aux municipalités (335 000\$ juste pour la ville de Lac-Mégantic)? Pouvez-vous m'indiquer où il est question dans votre fameux programme de couper 5% dans la santé, 4% dans l'éducation et seulement 0,8 de 1% dans l'administration gouvernementale?

Vous auriez eu également intérêt à lire l'opinion de madame Suzanne Gendron de Sherbrooke, placée tout juste en bas de la vôtre dans l'opinion des lecteurs. Revenez donc me dire que j'essaie de faire peur à la population avec votre «rationalisation des soins de santé». Ça c'est du concret pas du pelletage de nuages.

Monsieur le président Garant, vous utilisez des grands mots, des petits mots et... enfin un tas de mots, pour ne rien dire d'autre que votre peur et votre frustration. Si vous êtes anxieux de connaître le programme et les idées du PLQ, demandez donc à votre chef de déclencher une élection générale et vous verrez de quel bois on se chauffe.

Votre idée, je la connais: c'est référendum et séparation. Moi j'ai un pays, le Canada, et ma province c'est le Québec; osez me dire que je suis un crétin parce que j'aime mon pays!

Pour l'avenir, ménagez-vous; nous avons tous compris votre peine et vos frustrations. Il n'est pas nécessaire de les étaler publiquement. Fin de la polémique.
Roger Carrier
Lac-Mégantic

Un mot des «indisciplinés»

Suite à l'article paru la semaine dernière, Bob Walsh et ses bulles de blues, dont la conclusion faisait référence à certains indisciplinés au fond de la salle, manquant de présence d'esprit, ayant perturbé la soirée, voici quelques réactions desdits trouble-fête.

Premièrement, désolé d'avoir, par notre enthousiasme, dérangé une partie de l'auditoire. Veuillez être assurés que tel n'était pas notre but. Néanmoins, cela nous inspire certaines interrogations face au choix de l'endroit et au sujet de la soirée. Nous avons compris qu'il s'agissait de BLUES, de surcroît joué dans un BAR, non d'une veillée de poésie où le moindre RIREPROLONGÉ peut nuire à la compréhension d'un texte. L'en-

droit était peut-être mal choisi, peut-être nous sommes nous trompés quant à la teneur de l'événement. C'était quand même la première fois que l'on se faisait faire CHUT à un spectacle de BLUES dans un BAR...

Manquant à toute décence, certains d'entre nous ont même osé danser... en espérant un peu plus de vitalité et d'ajustement lors du prochain spectacle. Sans rancune! Suggestion pour un prochain essai: Ray Bonneville, connaissez?

Les indisciplinés: Stéphane Turcotte, Madeleine Campeau, Luc Gagnon, Sylvie Girard, Andréanne Guay, Jacques Verreault, Danielle Verreault et Claude Lefebvre.

L'ÉCHO
de Frontenac

Hebdomadaire régional
Fondé en 1929

5040 Boul. des Vétérans
Lac-Mégantic G6B 2G5

Envoi de Poste-publications
Enregistrement No 07516

(819) 583-1630 Fax: (819) 583-1124

8 975 copies
en vente le samedi

Abonnement

MRC du Granit 1 an : 29,90\$
2 ans : 52,90\$
Extérieur du pays 1 an: 90,00\$

(Ces prix incluent la TPS et la TVG)
Toute reproduction de textes, annonces ou photos
est interdite sans autorisation spéciale de l'éditeur

Éditeur
Gaétan Poulin

Rédacteur en chef
Rémi Tremblay
Directeur des ventes
Michel Pilote

Journaliste
Claudia Collard

Contrôleur
Suzanne Poulin



Montage / publicité
Danielle Poulin
Marco Charrier

Secrétaire
Lucie Durand
Manon Orichéfqui

Photocomposition
L'Écho de Frontenac

Impression
Groupe Quebecor Inc.

La famille Lachapelle relance le Studio Astra

Plus de cinquante ans après avoir participé à l'ouverture du studio de photographie Astra (1947), aux côtés de son mari, Paul Lachapelle, Jeannine Marcoux Lachapelle retourne aux sources et relance le commerce avec son fils Paul Jr comme associé. Fermé depuis quelques mois, le Studio Astra reprend du service sur une base familiale.

Rémi Tremblay

Présidant la cérémonie d'inauguration officielle le 18 avril der-

nier, en présence de ses enfants, du curé Guy Gingras et du pro-maire Pierre Paquet, Jeannine Lachapelle a reconnu



La nouvelle administration du Centre de l'Image Studio Astra: Céline Veilleux, Maude Lachapelle, Jeannine Lachapelle et Paul Lachapelle. (Photo L'Écho)

Vers un 18^e Encan Richelieu

Pour une dix-huitième année consécutive, le club Richelieu de Lac-Mégantic sera au rendez-vous pour une des activités les plus appréciées de la population, soit l'encan annuel printanier qui permet aux Méganticois de se départir d'objets dont ils ne se servent plus, mais qui ont conservé leur bon état, pour en faire don au club. À son tour, le club Richelieu les offre à l'encan et distribue les profits à différents organismes à but non lucratif oeuvrant eux aussi auprès des jeunes.

Meubles, bibelots, électroménagers, outils, articles de sport, bref tout ce qui n'est plus utile à la famille peut venir garnir le coffres au trésor des Richelieu et servir à une bonne cause.

Une équipe dynamique formée des 23 membres du club, sous la coordination de Claude Morin, responsable de l'activité, se

tient prête à recueillir, le samedi 2 mai, les objets qui seront déposés aux abords des rues de la ville. L'encan se tiendra le lendemain, dimanche le 3 mai, dans le gymnase du Centre Mgr Bonin. La mise aux enchères débutera vers 10h00 pour se terminer vers 19h00.

Comme à chaque année, des prix de présence pourront être gagnés dont, entre autres choses, un magnifique panier d'épicerie d'une valeur de 100\$ offert par le Provigo Jeannot Hallé du Carrefour Lac Mégantic.



Le responsable de l'Encan Richelieu, Claude Morin.

Maude Lachapelle, qui s'occupent dorénavant du service à la clientèle.

qu'ouvrir un commerce en 1998 est devenu toute une aventure pour qui a connu le monde des affaires à une autre époque.

Photographe professionnelle à la retraite, elle avoue s'être lancée dans la relance du studio parce qu'elle refusait de voir le commerce familial connaître un tel sort, alors qu'il a été tenu pendant plus de quarante-cinq ans par la famille, d'abord Paul puis son fils Pierre qui lui a emboîté le pas jusqu'à son décès il y a cinq ans. C'est l'épouse de Pierre, Céline Veilleux, et sa fille,

« Nous avons ainsi la chance de suivre les familles dont nous avons photographié les grands moments de vie depuis 1947, leur mariage, la naissance des enfants, le mariage des enfants et ainsi de suite sur au moins trois générations et bientôt quatre. » Comme Jeannine Lachapelle l'a rappelé, le Studio Astra possède un riche passé dont une quantité impressionnante de documents qui ont été cédés récemment au centre d'archives de la bibliothèque municipale et des appareils de photos qui sont venus

enrichir les pièces de musée entreposées à

l'hôtel de ville.

Si la technologie

de l'image a beaucoup changé, le commerce

familial a su évoluer au même rythme.



NOUVELLE ADRESSE

France Lemieux

Esthéticienne, électrolyste diplômée

Elle & lui

Maintenant au

4400 Laval

(voisin de Coiffure Tête à Tête)

ancien local de Phototech

(Porte privée sur le côté)

819 583-4037

Bienvenue à tous!

Au plaisir de vous servir.

0\$
COMPTANT!



**TRANSPORT INCLUS!
PRÉPARATION INCLUSE!**

**TAXES
INCLUSES!**

Offre valide seulement sur la Pontiac Sunfire

Pontiac Sunfire SE 2 portes Coupé 1998 (2805)

- Essuie-glaces à balayage intermittent
- Transmission manuelle à 5 rapports
 - Volant ajustable
 - Roues en aluminium
- Radio AM/FM stéréo/cassettes
 - 2 coussins gonflables
- Freins ABS aux quatre roues

299\$
PAR MOIS/36 MOIS

Pontiac Trans Sport 3 portes 1998

(2961-2951-2944)

- Vitres teintées foncées à commande électrique
- Climatiseur
- Peinture 2 tons
- Régulateur de vitesse
- 2 coussins gonflables
- Freins ABS aux 4 roues



399\$
PAR MOIS/36 MOIS

DALLAIRE

4196, rue Laval, Lac-Mégantic 583-0110

Offre d'une durée limitée réservée aux particuliers. Photos à titre indicatif seulement. Taxes, transport et préparation inclus. Paiements mensuels basés sur un bail de 36 mois avec versement initial taxable (ou échange équivalent) de 1127,10\$ sur la Trans Sport. Sujet à l'approbation du crédit. Dépôt remboursable de 300\$ sur la Sunfire et de 400\$ sur la Trans Sport. Frais de 12¢ du kilomètre supplémentaire après 60 000 km.



L'Association libérale reçoit et donne



Sourire de satisfaction exprimé sur tous ces visages suite au succès remporté par le brunch-bénéfice annuel de l'Association libérale de Mégantic-Compton qui réunissait 200 participants le 19 avril dernier. Dans l'ordre habituel, Roger Carrier président de l'Association libérale de Mégantic-Compton, Madeleine Bélanger députée de Mégantic-Compton, Jacques Chagnon député de Westmount-St-Louis, le conférencier invité, Monique Gagnon-Tremblay députée du comté de St-François, ainsi que Denis Beaubien président de l'Association libérale de Richmond.



Remise par le conférencier-invité, le député de Westmount-St-Louis Jacques Chagnon, d'un don de 100\$ au nom de l'Association libérale de Mégantic-Compton à Jacques Leblanc, représentant de la Société Canadienne du Cancer pour la MRC du Granit. Dans l'ordre habituel, Roger Carrier président de l'Association, Jacques Leblanc, la députée Madeleine Bélanger et Jacques Chagnon.



CAISSE POPULAIRE
NOTRE-DAME DE FATIMA

SOUPER-THÉÂTRE avec des membres des *Clouspines*

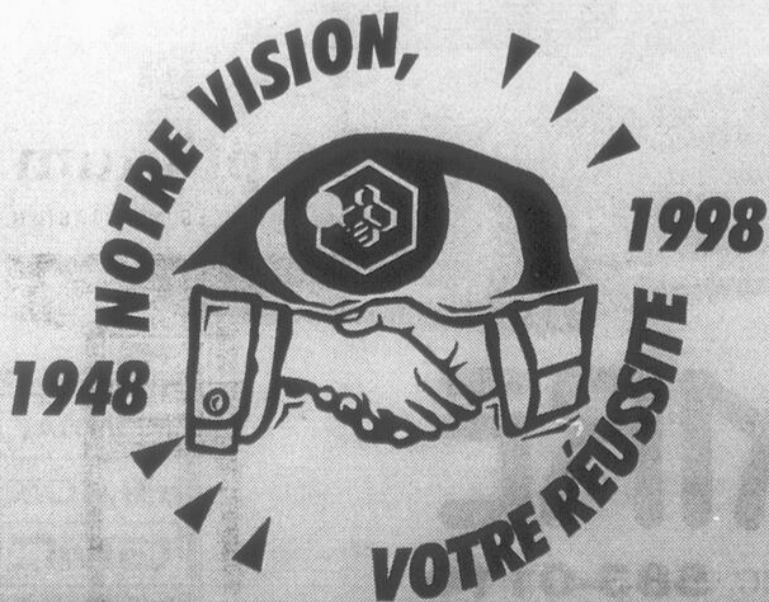
Samedi le 16 mai 1998 à 18h00
au Club de Golf de Lac-Mégantic

30\$/personne
(ou 28\$/pers. pour groupe de 8)

Les profits de cette soirée
seront versés à la
Banque Alimentaire du Granit.

Faites vite... Les places sont limitées!

Billets en vente à la Caisse populaire
de Notre-Dame de Fatima



50 ANS, ÇA SE FÊTE!

Centre d'études collégiales

La date limite est le 29 avril

La majorité des 67 étudiants admis au Centre d'études collégiales de Lac-Mégantic se sont inscrits dans les trois programmes offerts. D'autres étudiants s'ajouteront à ceux déjà admis car la date limite pour l'admission à l'automne prochain est le 29 avril 1998. Pour les personnes qui prévoient étudier à Lac-Mégantic dans une formation générale ou en techniques administratives, il est encore

temps de déposer le formulaire d'admission du SRAQ, disponible au CÉC, 3800, rue Cousineau à Lac-Mégantic. Johanne Vachon, responsable du Centre d'études collégiales de Lac-Mégantic, est présente au kiosque du Centre de formation Le Granit, au Salon du printemps, du 23 avril au 26 avril 1998 inclusivement. Elle sera disponible à répondre à toutes les questions concernant le CÉC.

Municipalité de
Piopolis
Où il fait bon vivre...

Quelques-uns des avantages de vous établir à Piopolis:

- Programme de remise de taxes municipales pour construction de résidences;
- Promotion spéciale sur prêt hypothécaire offert par la Caisse populaire de Piopolis;
- Rabais appréciables offerts par divers fournisseurs reliés à la construction résidentielle;
- Accès public à l'une des belles plages du lac Mégantic;
- Présence de deux quais publics et d'une marina;
- Activités de loisirs, bibliothèque municipale, etc.;
- Bon choix de terrains disponibles dont certains sur la rive du lac Mégantic.

Pour plus d'informations,
communiquez avec notre bureau municipal:

Tél.: (819) 583-3953
Télec.: (819) 583-1467

LES ENTREPRISES
FRANCIS GRENIER
(819) 583-3870

Nos partenaires dans ce programme:

LES HABITATIONS
GILLES BOUCHÉ
(819) 583-4762

La Maison
Ustinex
(819) 657-4268

LES ENTREPRISES
PÉRINET INC.
(819) 544-4444

CO-OP S.C.A.
Lac-Mégantic Lambton
(819) 583-4444

Mercier
(819) 583-2622

Caisse
populaire
de Piopolis
(819) 583-2674

MENUISERIE
MÉGANTIC
(819) 583-4747

Bell-eau-clerc
(819) 583-4167

Optimum

VÉHICULES D'OCCASION

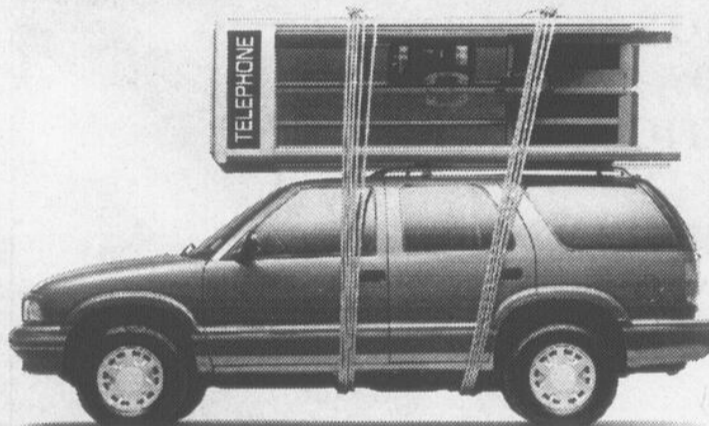
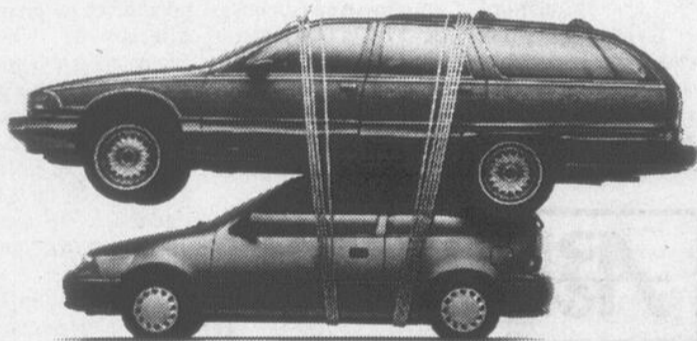
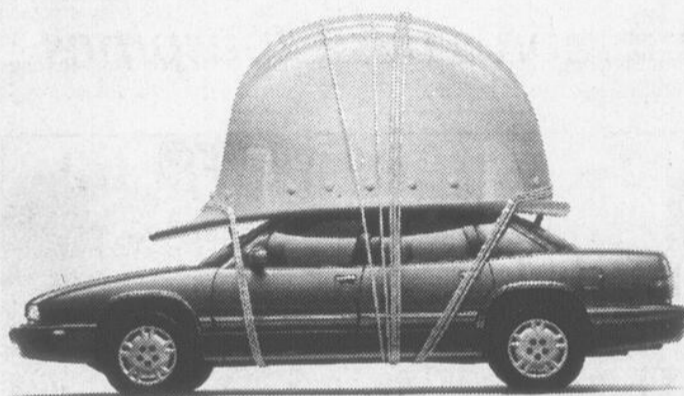
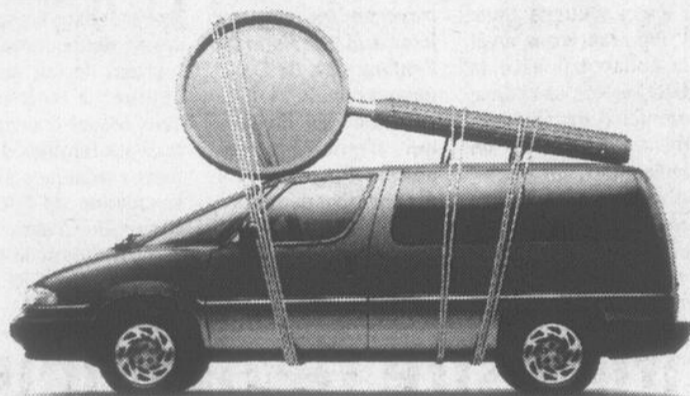


UNE NOUVELLE PHILOSOPHIE

DU NOUVEAU EN RÉGION

**Des véhicules d'occasion inspectés en plus de 150 points,
avec une garantie soutenue par la General Motors.**

- Privilège d'échange unique de 30 jours ou 2500 kilomètres
- Inspection allant du compartiment moteur au réglage des sièges
- Garantie honorée partout au Canada et aux États-Unis



**Vous voir acquérir un véhicule d'occasion
l'esprit en paix est maintenant
la norme chez-nous**

DALLAIRE

**4196, rue Laval, Lac-Mégantic
(819) 583-0110**

Surveillez nos prochaines publicités!



La chanteuse Lara Fabian y sera

On attend 10 000 personnes pour la venue du Carrousel de la GRC en août

La Gendarmerie royale du Canada va célébrer ici même à Lac-Mégantic son 125^{ème} anniversaire de fondation, les 7, 8 et 9 août à l'occasion de la visite de son Carrousel sur les terrains de la polyvalente Montignac. Lac-Mégantic est l'une des treize villes sélects au Québec où la troupe de 33 cavaliers et leurs montures va se produire cette année. Et en prime, la présence de la chanteuse Lara Fabian, la marraine d'En Coeur, l'Association québécoise pour les enfants malades du cœur à qui seront destinés tous les revenus provenant de la vente de billets.

Rémi Tremblay

Le vice-président de la Chambre de Commerce Région de Mégantic, Mario Morin, a annoncé jeudi, en conférence de presse, que pas moins de 10 000 personnes sont attendues sur le site pour les deux spectacles, les 8 et 9 août, à 14h30. «Pour la région, la venue du Carrousel de la GRC représente de très bonnes retombées» a-t-il dit, ajoutant que le réseau TVA couvrirait l'événement dans le cadre de son émission matinale «Salut bonjour Week-end».

La Chambre et le

détachement local de la GRC travaillent depuis un an pour obtenir cette troupe d'élite de renommée internationale dont l'agenda est habituellement rempli huit ans à l'avance, en raison des demandes qui proviennent de partout à travers le monde. La candidature de la ville de Lac-Mégantic a été retenue avec 12 autres sur les 30 demandes qui ont été dirigées au quartier général de la GRC à Ottawa pour l'année de leur 125^{ème} anniversaire.

Les trois jours de leur venue, l'aréna du Centre Mgr Bonin sera littéralement trans-

formé en écurie où logeront les 33 chevaux de la troupe. Élément intéressant, le public aura accès au bâtiment gardé par des agents de la Gendarmerie royale du Canada vingt-quatre heures sur vingt-quatre. De jour comme de nuit, les gens intéressés pourront voir les chevaux de près et obtenir des informations sur la mission de cette cavalerie qui véhicule l'image la plus reconnue au monde, celle de la police montée canadienne formée en 1873, au départ pour assurer le développement pacifique de l'ouest canadien.

L'écurie sera ouverte au public à partir de 14h45 le vendredi 7 août. Le programme des festivités, dévoilé jeudi par les gendarmes Alain Marchand et Michel Sigouin du détachement de la GRC de Lac-Mégantic, prévoit, en plus des deux spectacles du Carrousel, celui du cheval Mustang avant chaque spectacle, des feux d'artifices devant la marina à 22h00 le samedi et une parade les deux jours entre le Centre Mgr Bonin et les terrains de la polyvalente Montignac.

On attend 5 000 personnes à chacun des spectacles. Les billets sont en vente dans plusieurs villes de l'Estrie, de la Mauricie et du Centre-du-Québec, dont Lac-Mégantic bien sûr, Sherbrooke, la Beauce, Trois-Rivières et Victoriaville.



Dans l'ordre habituel, le gendarme Alain Marchand, Mario Morin vice-président de la Chambre, la directrice générale d'En Coeur, Marie-Claude Turgeon, le Dr André Davignon et le gendarme Michel Sigouin. (Photo L'Écho)

Le Dr André Davignon, fondateur et membre du conseil d'administration de l'organisme En Coeur, a tenu à souligner toute l'importance que revêt la collaboration de la GRC à leur campagne annuelle de financement. «Au Québec, un enfant sur cent souffre d'une malformation cardiaque. C'est dix fois plus que toute autre maladie infantile. Notre

mission est d'offrir aux familles d'enfants cardiaques le soutien social, moral et psychologique nécessaire pour traverser les épreuves liées à la condition de l'enfant.» Le Dr Davignon connaît bien la situation des familles qui vivent cette angoisse. Fondateur du département de cardiologie de l'hôpital Sainte-Justine de Montréal, le médecin

aujourd'hui à la retraite convient qu'il est de plus en plus important que le bénévolat supplée au désengagement de l'État dans les services de santé, une situation qui ne fait qu'accroître l'isolement dans lequel étaient tenues les familles d'enfants cardiaques avant la création de l'Association En Coeur. Aller voir le Carrousel de la GRC en

action, ce sera donc apporter aussi son soutien aux enfants malades, un geste qui ne fera que réjouir la marraine d'En Coeur, la chanteuse Lara Fabian. Quelque soit l'endroit où l'artiste se trouvera, elle a confirmé qu'elle ferait le voyage à Lac-Mégantic cette fin de semaine-là, au nom des enfants qui ont besoin de ce support moral.

COBRA
designer·manufacturier

**SUPER VENTE
LIQUIDATION
JUSQU'À 80%
DE RÉDUCTION
SUR
MARCHANDISE
SÉLECTIONNÉE**

COBRA JEANS
172, Rue Boisvert
St-Ludger



Trimestre record pour Bestar

Les résultats de Bestar inc. pour le premier trimestre terminé le 31 mars 1998 font état d'une croissance soutenue et de niveaux record des ventes et du bénéfice. L'augmentation très substantielle du

chiffre d'affaires de 64% a permis d'atteindre un nouveau sommet de 17 696 000\$ cette année, comparative-ment à 10 738 000\$ pour la même période l'an dernier. Le bénéfice net,

nonobstant un montant de 322 000\$ pour impôts inclus au premier trimestre de 1998, a également établi un record pour les trois premiers mois de l'exercice passant de 427 000\$, ou 0,04\$ l'action, en 1997 à 1 544 000\$ ou 0,14\$ l'action, cette année, une hausse très significative de 262%.

Selon Paulin Tardif, président du conseil et chef de la direction de Bestar, «cette augmentation du chiffre d'affaires, nettement supérieure à l'industrie nord-américaine du meuble prêt-à-assembler, est attribuable principalement à la poussée des ventes à l'exportation qui représentent maintenant plus de 60% de notre volume et à la réponse positive que nos nouvelles collections ont suscitée tant chez notre clientèle que chez les consommateurs. De plus, l'innovation au niveau des produits et de la mise en marché continue de nous permettre de développer de nouveaux marchés et d'accroître le nombre de clients majeurs. L'amélioration marquée de la rentabilité est directement liée à

hausse des ventes, de meilleures marges bénéficiaires et une productivité accrue. En outre, ces résultats sont les meilleurs de l'histoire de l'entreprise pour un trimestre.

Par ailleurs, notre projet d'investissement de 10 000 000\$ sur trois ans pour augmenter notre capacité de production est bien amorcé et pourrait se réaliser sur deux ans compte tenu de notre taux de croissance. Le réaménagement de la production est pratiquement complet. L'installation de nouvel équipement à la fine pointe technologique et l'agrandissement de l'usine seront terminés d'ici l'automne. Cette première étape d'expansion d'environ 4 500 000\$ permettra à l'entreprise de bénéficier d'une capacité de production de 100 millions de dollars, dès la fin de cette année.»

«Ces facteurs alliés à l'accroissement des commandes fermes et à l'ajout d'importants clients laissent présager que cette tendance à la hausse se maintiendra tout au long de l'exercice en cours», de conclure M. Tardif.

**ARMOIRES
IGEROBY INC.**

...pour une cuisine moderne

**VENEZ VOIR NOS MODÈLES
EN SALLE
DE MONTRE!**
Estimation gratuite

4195 Villeneuve,
Lac-Mégantic
(819) 583-5743

• MÉLAMINE
• STRATIFIÉ
• QUATRO
• BOIS ET BOIS LAQUÉ
• COUPE de
COMPTOIR MOULÉ

TELE Alarme T.S.

166, rue Notre-Dame Nord, Thetford Mines
Tél.: (418) 338-3181 • sans frais: 1-800-463-3112

Système d'alarme et de domotique

**RÉDUISEZ
VOS COÛTS D'ÉNERGIE DE**

**20%
ANNUEL**

Venez nous rencontrer à notre kiosque du Salon du Printemps 98 ou contactez votre représentant local, Michel Bisson.

Un salon du tourisme dans la région de Mégantic

Pour une première fois, la SADEC Tourisme organise le Salon du tourisme de la région

de Mégantic qui se tiendra au restaurant Le Voilier situé au Club Vacances Baie des Sa-

bles, à Lac-Mégantic, dimanche le 3 mai prochain de 10h00 à 18h00. L'événement est ouvert

au grand public et l'entrée est gratuite.

D'ailleurs, l'activité regroupera plus de

20 entreprises touristiques de la région qui exposeront sur place et qui feront la distribution

de leurs outils promotionnels. Cela donnera également l'opportunité aux exposants et aux visiteurs d'être à l'affût de l'offre touristique en région et de toutes les nouveautés pour la saison estivale 1998.

La formule envisagée par la SADEC Tourisme pour la salon consiste d'abord à rece-

voir les visiteurs à un kiosque d'accueil en leur remettant un plan des exposants, en leur faisant remplir une fiche d'inscription pour les tirages de nombreux prix de participation qui auront lieu en fin de journée et en les invitant finalement à parcourir le salon et à rencontrer les exposants.

La tenue de cet événement permettra à un large public d'avoir en main le maximum d'informations concernant les activités à faire en région et ainsi permettre d'augmenter la durée des séjours des visiteurs. Il reste encore quelques places disponibles pour les entreprises intéressées.

Tempête de verglas

Près de 130 000\$ de réclamations

(CC)- C'est une demande d'aide financière de 129 650,88\$ qui a été présentée par la ville de Lac-Mégantic au ministère de la Sécurité publique du Québec, dans le cadre du Programme d'aide aux municipalités éprouvées par la tempête de verglas de janvier.

La requête fait notamment état du rem-

placement d'une remise effondrée dans le site d'enfouissement, évaluée à 51 697,78\$, tandis que la réclamation des frais généraux occasionnés par le verglas s'élève à 61 929,66\$.

La demande d'aide financière touche par ailleurs la remise en condition de la ligne électrique du camping

municipal (9030\$) ainsi que diverses réparations telles celles de condensateurs à l'usine d'épuration (1857,65\$), des stations de pompage à l'égout sanitaire (507,26\$) et des alarmes à la Baie-des-Sables (180,53\$). La municipalité réclame également le montant de 4448\$ déboursé pour le ramassage et la mise en

copeaux des branches cassées.



SALON DU TOURISME DE LA RÉGION DE MÉGANTIC

L'ÉTÉ APPROCHE... IL Y A UNE FOULE D'ACTIVITÉS INTÉRESSANTES À FAIRE EN RÉGION POUR LA SAISON ESTIVALE

POUR TOUT SAVOIR... VENEZ À LA PREMIÈRE ÉDITION DU

SALON DU TOURISME DE LA RÉGION DE MÉGANTIC

OÙ PLUS DE 20 ENTREPRISES TOURISTIQUES EXPOSERONT AFIN DE VOUS FAIRE DÉCOUVRIR LES NOUVEAUTÉS

DIMANCHE LE 3 MAI

RESTAURANT LE VOILIER • DE 10H00 À 18H00

(AU CLUB VACANCES BAIE-DES-SABLES) 2588, chemin Baie-des-Sables, Lac-Mégantic

Vous courrez la chance de gagner de nombreux prix de participation dont:

1. **Hotel Motel Le Quiet**
2 déjeuners-brunch. Valeur de 10\$ chac.
2. **Pavillon de la Faune**
4 laissez-passer. Valeur de 8\$ chac.
3. **Auberge des Lilas**
1 forfait pour 2 personnes: Une nuitée, petit déjeuner, un souper table d'hôte. Valeur de 150\$.
4. **Centre d'interprétation des Tracteurs Antiques**
4 laissez-passer. Valeur de 6\$ chac.
5. **Au Soleil Couchant**
Forfait pour 2 personnes: Une nuitée et petit déjeuner. Valeur de 65\$.
6. **Les Verrières**
Forfait pour 2 personnes: Une nuitée et petit déjeuner. Valeur de 50\$.
7. **Les Victorines du Lac**
Forfait pour 2 personnes: Une nuitée et petit déjeuner. Valeur de 75\$.
8. **AstroLab du Mont Mégantic**
4 laissez-passer de jour. Valeur de 10\$ cha.
9. **Parc de Frontenac**
2 laissez-passer pour la saison. Valeur de 50\$.
10. **Le Grand Tour du lac Mégantic**
2 inscriptions au Grand Tour. Valeur de 12\$ chac.
11. **Centre de l'Étre de Beauce**
1 heure de spa-privé pour 2 personnes. Valeur de 35\$.
12. **La Maison du Granit**
1 sous-plat en granit. Valeur de 16\$.
13. **Musée Flavianus Bélanger**
4 laissez-passer. Valeur de 6\$ chac.
14. **Au Chant du Huard**
Forfait pour 2 personnes: Une nuitée et petit déjeuner. Valeur de 70\$.
15. **Auberge du Morne**
Forfait pour 2 personnes: Une nuitée et petit déjeuner. Valeur de 60\$.
16. **Domaine Aylmer & Les Croisières du Lac Aylmer**
(2 forfaits) une croisière sur le lac Aylmer et un repas au Domaine Aylmer. Valeur de 23\$ chac.
17. **Club Vacances Baie-des-Sables • Restaurant Le Voilier**
Forfait familial pour 2 adultes et 3 enfants. 2 heures d'équipement nautique avec accès à la plage gratuitement incluant un souper au restaurant Le Voilier.
18. **Auberge d'Andromède**
Forfait pour 2 personnes: Une nuitée et petit déjeuner. Valeur de 70\$.

UNE ACTIVITÉ ACCESSIBLE À TOUTE LA FAMILLE ET EN PLUS

C'EST GRATUIT !

ON VOUS ATTEND EN GRAND NOMBRE

UNE INITIATIVE DE LA SADEC TOURISME

SADEC

MRC du GRANIT

25%
sur tous les jeans et jeans de couleur ainsi que sur les pantalons Cargo et les t-shirts de marque

TOMMY JEANS

Blues de Ville
5353, RUE FRONTENAC, CENTRE-VILLE LAC-MÉGANTIC
Robert Bureau
819.583.0969

Des chantiers cet été

Quelques routes subiront des travaux mineurs

Le ministère des Transports a fait connaître la liste des municipalités de l'Estrie où seront réalisés des travaux routiers au cours du présent exercice.

Dans le Canton de Stratford, une somme de 1 000\$ est retenue pour l'installation d'atténuateur d'impact à l'intersection de la route 161

et chemin de Stratford avec l'intersection du rang des Quarante.

À Lac-Mégantic, sur la 161, le réaménagement géométrique d'intersection nécessite un investissement de 5 000\$ sur une longueur de 0,10 km. Le même travail sera réalisé à Stornoway, sur la route 108, cette fois sur une

longueur de 1,59 km à un coût de 119 000\$.

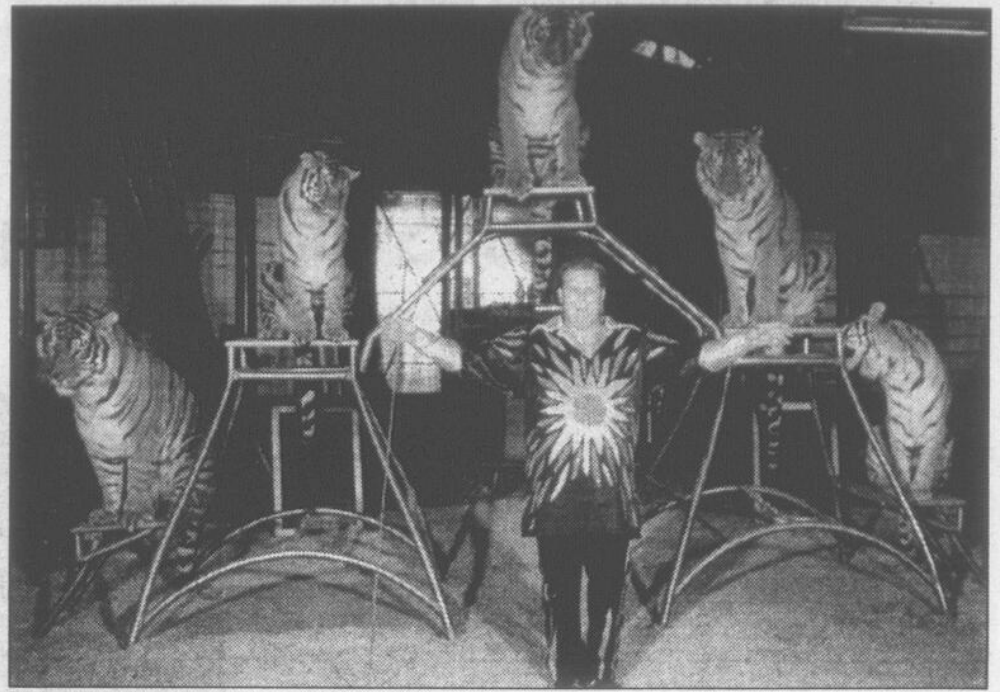
À Lac-Drolet et Audet, sur le chemin Principal, l'intervention du ministère consistera à une couche d'usure sur 3,73 km à un coût de 130 000\$. Sur la route 214, à Bury cette fois, des travaux de couche d'usure seront entrepris sur une distance de 4,35

km au coût de 240 000\$. Couche d'usure aussi sur la 161 dans les limites de Stornoway sur une distance de 6,90 km au coût de 270 000\$, de même qu'à St-Robert-Bellarmin, chemin du 9^e et 12^e rang sur une longueur de 4,48 km à un coût de 200 000\$.

À Lac-Drolet, le chemin du rang 3 présentera deux chantiers pour le renforcement et l'élargissement de ponts, un investissement de 300 000\$ et le ministère interviendra dans le chemin du rang 4 pour la reconstruction d'un pont au coût de 55 000\$.

Enfin, dans la municipalité de St-Romain, la réparation d'éléments de fondations et de tabliers de ponts sur la route de Sainte-Cécile et le renforcement d'un pont à capacité limitée, route Dostie, mobiliseront une enveloppe de 114 000\$.

Le retour du Cirque Léonardo



Bienvenue dans le monde merveilleux du cirque.

Le Cirque Léonardo a repris la route ce printemps pour une tournée de plusieurs villes au Québec, au Nouveau-Brunswick et en Ontario. Le 1er mai à Lac-Mégantic, le Cirque offrira deux représentations de son tout nouveau spectacle 1998, la première à 16h30 et la seconde à 19h30.

Avec l'arrivée du Cirque Léonardo, ce sont des porteurs de rêves et de magie qui vien-

nent offrir de beaux moments. Des performances artistiques qui mettront des sourires aux lèvres et de la chaleur dans le cœur des enfants et des plus grands. Plumes, paillettes, chapeau haute forme sont de mise pour ce spectacle fort en émotion où le public verra des numéros à lui en couper le souffle.

Un spectacle pour toute la famille qui gardera les spectateurs sur le bout de leur siège

pendant deux heures. Au programme, les tigers du Bengale et de Sibérie présentés par Shane Johnson. Au ciel du cirque, de New-York, Gary Sladeck vous émerveillera par son audace et sa bravoure. Les chiens savants présentés par Gordie et Vicky Howle mettront des étoiles dans les yeux des enfants et ne manqueront pas de faire sourire les parents. Les clowns,

Dalveckio à la trampoline et le grand Chef Linguini, vous feront rire aux éclats. On y verra des éléphants, jongleurs, acrobates, trapézistes, rolla bolla etc. Le tout se terminera par un saut périlleux de la grande vedette du BMX, Brett Marshall, directement du Cirque Ringling Brothers Barnum and Bailey, qui s'envolera d'une rampe à l'autre en passant au-dessus des éléphants du cirque.

R. BRETON
Aluminium

10% de rabais jusqu'au 15 mai
(sur gouttières seulement)

Rénovation de couvertures, revêtement extérieur (vinyle, aluminium), portes et fenêtres, portes de garage, rampes en aluminium.

Route 161, Stornoway
(819) 652-2545
(819) 652-2956



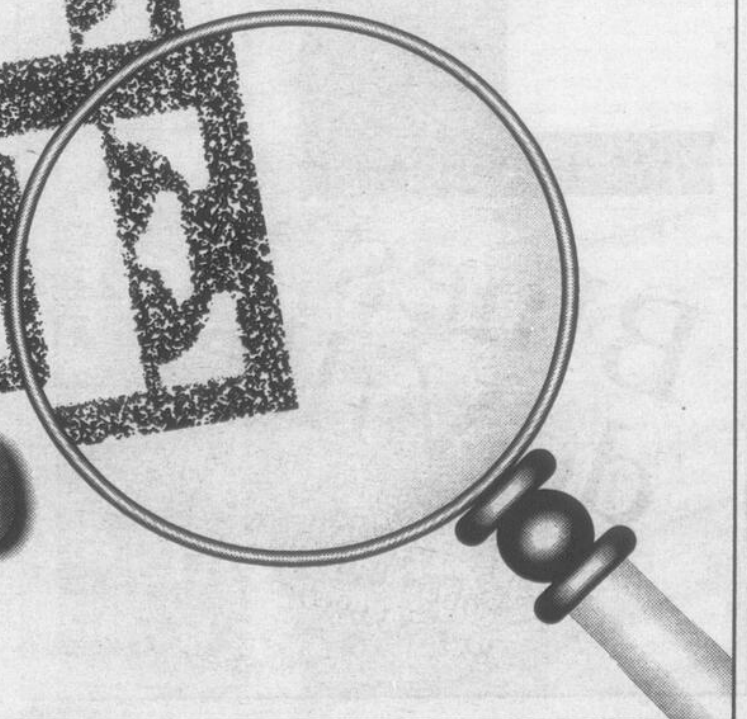
Gouttières sans joint

26-04-1998

Avec les petites annonces de L'Écho voilà une...

ANNUAIRE CLASSÉ

583-1630



Le droit et la justice

La justice est, en Occident en général et dans notre pays en particulier, la plus maltraitée des vertus sociales. Mon dictionnaire définit la justice comme la reconnaissance et le respect des droits et du mérite de chacun.

Mon dictionnaire ajoute que l'humanité recherche la justice et le bonheur. Parfois j'en doute. On y lit aussi que la justice est le pouvoir de faire régner le droit,

et que la justice est aussi l'exercice de ce pouvoir. J'en doute aussi parfois, à voir le traitement que notre société donne à la justice.

La justice est d'abord mal traitée à l'école. Si elle est importante, si elle est basée sur la vérité, si elle représente la discipline des relations entre les êtres humains, si elle est une discipline qui nous apprend à être responsable de nos actes, elle

devrait être enseignée à l'école comme base du comportement social, et j'oserais dire, comme base de la démocratie.

La justice est mal traitée par tous nos gouvernements. Budgets minables. Personnes traitées par l'autorité et la hiérarchie comme des minables facilement remplaçables. Aucun système de relations sympathiques avec les témoins qui sont pourtant essentiels à la dé-

couverte de la preuve dans une cour de justice. Palais de justice inconfortables et moins spacieux que n'importe quelle gare de chemin de fer au pays. Frais abusifs pour tous ceux qui ont recours au système de justice. Compensations financières ridicules pour tous les témoins qui sont forcés de participer à la justice. Avocats considérés par les autorités gouvernementales comme des businessmen qui vivent aux crochets de leurs clients angoissés et mal pris au lieu d'être connus comme des professionnels rendant des services juridiques nécessaires comme les médecins font des actes

médicaux nécessaires et payés par le gouvernement.

Justice mal traitée par les médias d'information qui ne rapportent que les événements sensationnels en matière de justice et deux jugements par année où le juge malheureusement a dit un mot de trop qui choque la culture d'un secteur de la population.

Justice maltraitée et malmenée par le peuple qui n'est jamais content des avocats ni des juges, incapable d'admettre que chaque procès doit avoir un perdant et un gagnant. Un jour Robert Cliche, célèbre avocat de St-Joseph de Beauce, avant

d'être nommé juge, m'avait dit: «Tu verras, mon Greffard, qu'un client qui gagne son procès est convaincu qu'il avait une très bonne cause, et qu'un client qui perd est convaincu qu'il avait un mauvais avocat et un mauvais juge». J'ai vu souvent dans les journaux, des témoignages émuovants de citoyens remerciant le personnel de l'hôpital de les avoir traités comme des rois mais je n'ai jamais vu de toute ma vie un seul témoignage d'un citoyen ayant apprécié le système de justice. (Je dois dire cependant que j'ai connu plusieurs

personnes ayant manifesté de l'appréciation des services rendus par leur avocat dans le dédale de l'aventure d'une affaire de justice).

Pourtant la justice est une valeur essentielle et surtout en régime politique démocratique. La méconnaissance de l'importance de la justice provoque inexorablement une augmentation de l'égoïsme et un risque de plus en plus accru de violence. Comme exemples: les briseurs de grève, les grèves illégales des policiers ou pompiers, les grèves illégales dans les hôpitaux, les grèves impen-

sables des gynécologues contrairement à leur serment de dévouement auprès de la population, la violence policière, etc.

Plusieurs personnes m'ont demandé de traiter de différents sujets dont plusieurs de la justice et de la santé. Je veux bien le faire quand je crois que le sujet est d'intérêt commun et que j'ai un minimum de connaissances nécessaires pour exprimer une opinion. La semaine prochaine, je traiterai des fameuses causes d'ivresse criminelle au volant.
**Pierre Greffard
Lac-Mégantic**

A-11 - Le dimanche 26 avril 1998 - L'Écho de Frontenac

Vous ou votre conjoint avez travaillé à l'étranger?

Plusieurs personnes de la région négligent encore de faire leur demande de pension de la France ou des États-

Unis parce qu'elles ne savent pas qu'elles y ont droit, ou ont égaré leurs papiers ou ne savent pas à qui s'adresser.

Si vous ou votre conjoint (même s'il est décédé) avez déjà participé à un régime de sécurité sociale d'un de

ces pays, il est possible que vous puissiez bénéficier des avantages (rentes de retraite, d'invalidité ou de survie) prévus par ce régime. Le 28 avril, des représentants de la Direction des équivalences et des ententes de sécurité sociale (DEESS), du ministère des Relations avec les citoyens et de

l'Immigration, seront au CLSC Maria-Thibault de Lac-Mégantic afin de rencontrer les personnes désireuses d'obtenir des renseignements ou de présenter une demande. Les personnes intéressées à obtenir une entrevue doivent prendre un rendez-vous en composant le 1 800 565-7878.

Une initiative saluée par La Bouée

Trois élèves de la polyvalente Montignac, Kim Turmel, Mélanie Poulin et Nathalie Nadeau, ont organisé un brunch-bénéfice le 29 mars, au profit de La Bouée dans le cadre de leur cours de leadership.

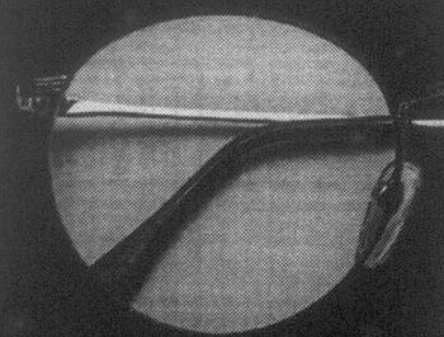
L'activité qui a eu lieu à la salle de la Légion canadienne de Lac-Mégantic a permis d'amasser 286\$ pour la Maison d'hébergement pour les femmes victimes de violence conjugale et leurs enfants.

Quelque 70 repas ont été servis à cette occasion. À La Bouée, on salue cette initiative, de même que l'apport de la population dans ce projet.

Aidant naturel

Si vous êtes un aidant naturel qui prenez soin d'un proche atteint de la maladie d'Alzheimer, contactez la Société Alzheimer de l'Estrie. Un nouveau projet de création de groupes d'entraide s'implante dans toutes les MRC de l'Estrie. Chaque groupe prendra la forme d'un café-rencontre qui se tiendra une fois par mois. Inscrivez-vous en composant le (819) 821-5127.

À l'intérieur



La nuit

**Dr Madeleine Dubé
OPTOMÉTRISTE**

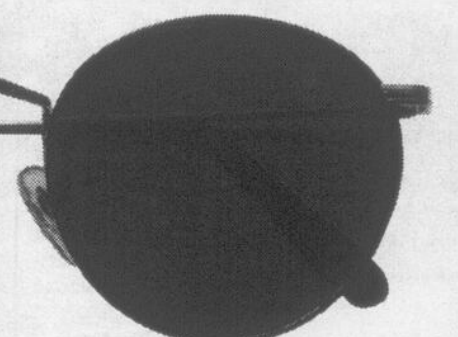
5145, rue Frontenac, Lac-Mégantic

583-0404

**25\$
DE RABAIS**

à l'achat de verres Transitions
Valable du 1^{er} au 31 mai 1998

À l'extérieur



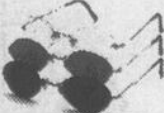
Le jour

Chaque jour est un grand jour dans le monde des soins oculaires.

Les nouveaux verres Transitions®, au concept amélioré, sont des verres de prescription en plastique léger, qui s'éclaircissent et s'assombrissent rapidement, suivant la lumière. À l'intérieur, ils sont plus clairs, à l'extérieur, ils sont plus foncés... de sorte que vous paraissez mieux et vous voyez mieux. **Leur minceur et leur légèreté** assurent à vos yeux un plus grand confort, à l'intérieur comme à l'extérieur, tout au long de la journée.

Renseignez-vous auprès de votre professionnel des soins oculaires sur la gamme des verres Transitions. Vous verrez pourquoi Transitions a révolutionné le monde des soins oculaires.

**Transitions
LENSES**



25-04-1998

Journées de réves pour mamans



3 forfaits d'une valeur de plus de 1000\$ chacun

Présents, certificats-cadeaux, repas, soins et attentions... toute la journée!

Participez nombreuses!

Inscrivez-vous chez la plupart des marchands participants de Lac-Mégantic.

Habillement:

- Boutique 401
- Mode Chez Geneviève
- Shier Lée

Chaussures:

- Bolduc (Chaussures)
- Chaussures Pop

Bijoux:

- Bijouterie Créations Pierre Lavallée
- Boutique Tourmaline

Fleurs:

- Le Net Vert
- Odette Fleuriste
- Rodrigue Fleuriste

Coiffure:

- Salon Coiffure Mode
- Salon de Coiffure Tête-à-Tête
- Salon Noël

Maquillage:

- Esthétique France Lemieux
- Esthétique Visa-Beauté
- Studio Nuance

Automobile:

- Amical Automobiles
- Autos Premières
- F.R. Dallaire

Repas:

- Bistro Jos Blo
- Restaurant L'Aubergine
- Restaurant Le Coq du Lac
- Restaurant L'Extra
- Restaurant Poulet Frit Idéal
- Resto Bistro Le Morrison

Cadeaux/certificats:

- Boucherie Chez Guy
- Boucherie Chez Louis
- Boutik du Décor
- Boutique Klaxon
- Boutique Magique
- Boutique Marie-Soleil
- Boutique Studio Mode
- CKFL 1400 AM
- Canadian Tire
- Centre Relais Détente
- Coffre aux Trésors
- Dubé Équipement de Bureau
- Germain Lessard Paysagiste
- Hart
- Importations Mégantic
- Lambrequin
- Laminage L'Imagerie
- Le Bazar
- Librairie Claude
- Marché Métro
- Marché Provigo
- Mode Lib
- Motel Hôtel L'Eau Berge
- Nettoyeur Moderne
- Papeterie Mégantic
- Pharmacie Famili-Prix
- Pharmacie Jean Coutu
- Tissus au Carré
- Voyages Bellevue

Tirage le 1^{er} mai à 11h30 en direct de CFKL.
Le concours est exclusif aux mamans de la M.R.C. du Granit.
Les gagnantes devront obligatoirement être disponibles lors de cette journée.

En collaboration avec: **CFKL 1400 AM** **L'ÉCHO**

Une initiative de:

Rues principales **Les marchands de Lac-Mégantic**

25-04-1998

DÉCÈS

SCOTSTOWN

GOUPIL Adela (Robert)



Le 17 avril 1998 est décédée au CUSE, site Bowen de Sherbrooke, à l'âge de 78 ans, Madame Adela Goupil, épouse de feu Joseph-Philippe Robert. Elle était domiciliée à Scotstown.

Elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles: feu Raymond (Rolande Boutin), Jean-Claude (Pierrette Spooner), Roger (Réjeanne Bureau), Gérald (Claudette Guillette), Guy (Annyse Cloutier), Réal (Claudette Cloutier), Nicole, Raymonde (Edmond Aubé), Claudy (Richard Mercier), Lise (Gaétan Roy), Danielle (Gilles Paul); ses petits-enfants; ses arrière-petits-enfants; son frère, sa soeur et son beau-frère: Adrien Goupil, Adrianna Goupil (Léo-Paul Marceau) ainsi que plusieurs autres parents, neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Les funérailles se sont déroulées en l'église St-Paul de Scotstown, le 21 avril 1998. Le service funèbre a été célébré par Monsieur l'abbé Daniel Gilbert.

Le cercueil était porté par MM: Alain Robert, Sylvain Robert, André Robert, Denis Robert, Richard Goupil, Yannick Robert.

Nos plus sincères condoléances aux membres des familles éprouvés par le deuil.

Direction des funérailles:
Centre funéraire Jacques & Fils inc.
Jean-Pierre Jacques, P.D.G.

LAC-MÉGANTIC

BERNIER Henri



Le 14 avril 1998 est décédé au Centre hospitalier Lac-Mégantic, à l'âge de 86 ans, Monsieur Henri Bernier, époux en 1^{re} noces de feu Alma Fortier et en 2^e noces de feu Yvette Arguin. Il était domicilié à Lac-Mégantic.

Il laisse dans le deuil ses fils et sa belle-fille: Céréus (Diane Chiasson) Ville d'Anjou, Gérard de Terrebbonne, Albert de Sherbrooke; ses petits-enfants: Patrick Bernier, Marc-André Bernier; son frère, son beau-frère et ses belles-soeurs: Léo Bernier de Sherbrooke, Armand Arguin (Yvette) St-Lambert, Thérèse Bernier de Ham Nord ainsi que plusieurs autres parents, neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Les funérailles se sont déroulées en l'église Ste-Agnès, le 16 avril 1998. Le service funèbre a été célébré par Monsieur l'abbé Gilles Gingras.

Le cercueil était porté par MM: Rosaire Fillion, Bertrand Fortier, Sauveur Nadeau, Lauréat Poulin, Louida Vigneault, Oliva Vigneault.

Nos plus sincères condoléances aux membres des familles éprouvés par le deuil.

Direction des funérailles:
Centre funéraire Jacques & Fils inc.
Jean-Pierre Jacques, P.D.G.

STE-CLOTHILDE

BERNARD Yvan

Le 6 avril 1998 est décédé au CH de la région de l'Amiante, à l'âge de 50 ans, Monsieur Yvan Bernard, époux de Louise Roy. Il était domicilié à Ste-Clothilde.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Daniel, Annick (son ami Marc Boulé), Éric, Agathe; sa belle-mère: Lorraine Fortin de Lambton; ses frères et soeurs, ses beaux-frères et belles-soeurs: Fernand (Germaine Grenier) Ste-Clothilde, Robert (Thérèse Gilbert) Ste-Clothilde, Réjean (Simone Rodrigue) Ste-Clothilde, Réal (Linda Poulin) Ste-Clothilde, René (Noëlla Veilleux) Ste-Clothilde, Adrien (Jacqueline Bernard) Thetford-Mines, Camille (Gemma Thivièrge) Thetford-Mines, Ghislaine (Jean-Luc Bilodeau) Ste-

Clothilde, Jacqueline (Gédéon Pomerleau) Maple Grove, Lauréat (Catherine Pomerleau) St-Timothée, Jacques Roy (Carole Pépin) Courcelles, Francine (Jerry Planthe) Sherbrooke, Jacinthe (Yvan Robert) Sherbrooke, Nathalie (Marc Davignon) Sherbrooke, Serge de Lambton; ses petits-enfants ainsi que plusieurs autres parents, neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Les funérailles se sont déroulées en l'église Ste-Clothilde, le 9 mars 1998. Le service funèbre a été célébré par Monsieur l'abbé Roger Fortin, assisté de Monsieur Jules-Aimé Vallée.

Le cercueil était porté par MM: Christian Bernard, Roger Bernard, Justin Bernard, Martin Bilodeau, Gaétan Bernard, Marco Bernard.

Le porte-drapeau: Clément Doyon, le porte-croix: Richard Pomerleau, les porteurs d'honneur: Gaétan Turcotte, Claude Bernard, Daniel Simard, Linda Pomerleau, Gaétan Hébert. Les lectures par: René Bernard, Jocelyn Bernard et les servants de messe: Sandra Bernard, Jérôme Bernard.

La quête par: Gaétan Grenier, Raynald Nadeau, Lucien Grondin, Hervé Doyon, Gérard Bernard, Robert Grondin.

Le regretté disparu faisait partie des Chevaliers de Colombe.

Nos plus sincères condoléances aux membres des familles éprouvés par le deuil.

Direction des funérailles:
Maison Funéraire Jacques & Frères inc.
565, 13^e Avenue
La Guadeloupe
P. L.L.

AGENDA COMMUNAUTAIRE

Lac-Mégantic

La consommation d'alcool d'une autre personne vous dérange-t-elle ou vous a-t-elle déjà dérangé? Si oui, AL-ANON peut vous aider car il y a dans cette fraternité des personnes qui vivent ou qui ont vécu la même chose que vous. Réunions le mardi et le vendredi à 20h00 au sous-sol du Centre récréatif inc., 4571 rue Champlain. Information pour Lac-Mégantic et les environs: 583-0469.

La Magnétothèque du Granit offre un service gratuit de lecture sur cassettes de livres, périodiques et autres. Tél: 583-3482.

Bingo tous les dimanches soir à 19h00 à la salle du Centre récréatif inc. (4571 rue Champlain) au profit du Domaine de la Sobriété. Un montant de 1670\$ en prix. Feuilles de papier donc étampe obligatoire. Dix-huit ans et plus.

Femmes Mooses- Enrôlement du chapitre féminin le samedi 2 mai à la Loge. Nous voulons par ailleurs remercier la direction sortante et féliciter la nouvelle direction.

Châtelaines- Assemblée mensuelle le 3 mai à 10h00 à notre local du Club de l'âge d'or.

La Boutique familiale de Lac-Mégantic (3571 rue Thibodeau) recueille les vêtements usagés pour les personnes défavorisées, du lundi au vendredi de 12h30 à 17h00. Un service de collecte est aussi offert si vous ne pouvez vous déplacer. Info: 583-1771 ou 583-4240.

L'Entraide diabétique du Québec, organisme sans but lucratif affilié à l'Association Diabète Québec, est un service de cueillette de vêtements et autres articles à des fins de réutilisation et de recyclage. Notre camion sera à Lac-Mégantic le 8 mai. Vous pouvez communiquer au 1-888-822-3332.

Milan

Brunch le dimanche 3 mai de 9h00 à 13h00, à la salle municipale, organisé par l'Association culturelle des gens de Milan (Fermières). Prix de présence. Bienvenue à tous.

Nantes

Bingo Lions le samedi 2 mai à 19h00 à l'hôtel de ville de Nantes. Bienvenue à tous.

Sainte-Cécile

Conférence le mercredi 29 avril, 19h30, organisée par les Fermières de Sainte-Cécile à la salle municipale. France Claveau, homéopathe, traitera des maladies qu'elle peut guérir chez les enfants et les adultes. Exemples de cas soignés et période de question. Entrée gratuite. Bienvenue à tous.

Saint-Gédéon

Club de l'âge d'or- Soirée de danse le 2 mai à l'aréna Marcel-Dutil à 20h00. Au programme, Les As du folklore.

Woburn

Une exposition de l'AFÉAS se tiendra dans le cadre du centenaire de Woburn le 2 mai de 13h00 à 16h00 et le 3 mai de 11h30 à 16h00. Bienvenue aux exposants et aux visiteurs.


Avis: L'Agenda communautaire est uniquement mis à la disposition des organismes à but non-lucratif. Les annonces doivent parvenir avant 17h00, le mercredi précédant la date de parution désirée.

MONUMENTS FUNÉRAIRES

Les Pierres du Souvenir
Au service de la région depuis 1954
Nous sommes ouverts 6 jours par semaine
Lac-Drolet Co.
- Directement de l'atelier - Service de lettrage au cimetière
Famille Bolduc, prop.
608 Principale, Lac-Drolet G0Y 1C0
Atelier 819-549-2637
1-800-567-2637

MESSE ANNIVERSAIRE

Une messe 1^{er} anniversaire sera célébrée dimanche, le 3 mai 1998 à 11h en l'église de St-Sébastien en la mémoire de **M. JOACHIM LAPIERRE**
Parents et amis sont invités à y assister.
Son épouse et ses enfants




NEUVAINES AU SACRÉ-COEUR

PUISSE LE SACRÉ-COEUR DE JÉSUS ÊTRE ADORÉ, GLORIFIÉ, AIMÉ ET PRÉSERVÉ À LA GRANDEUR DU MONDE, AUJOURD'HUI ET TOUJOURS. SACRÉ-COEUR DE JÉSUS, PRIEZ POUR NOUS, SAINT-JUDES TRAVAILLEUR DE MIRACLES, PRIEZ POUR NOUS, SAINT-JUDES SECOURS DES DÉSPÉRÉS, PRIEZ POUR NOUS. (DIRE 9 FOIS PAR JOUR, 9 JOURS DE SUITE, À LA 9^e JOURNÉE TA FAVEUR SERA EXAUCÉE. FAUT PROMETTRE DE FAIRE PUBLIER AVEC INITIALES).
P. R.R.



NEUVAINES AU SACRÉ-COEUR

PUISSE LE SACRÉ-COEUR DE JÉSUS ÊTRE ADORÉ, GLORIFIÉ, AIMÉ ET PRÉSERVÉ À LA GRANDEUR DU MONDE, AUJOURD'HUI ET TOUJOURS. SACRÉ-COEUR DE JÉSUS, PRIEZ POUR NOUS, SAINT-JUDES TRAVAILLEUR DE MIRACLES, PRIEZ POUR NOUS, SAINT-JUDES SECOURS DES DÉSPÉRÉS, PRIEZ POUR NOUS. (DIRE 9 FOIS PAR JOUR, 9 JOURS DE SUITE, À LA 9^e JOURNÉE TA FAVEUR SERA EXAUCÉE. FAUT PROMETTRE DE FAIRE PUBLIER AVEC INITIALES).
P. R.R.

Cartes de Sympathie
VENEZ CONSULTER LA PLUS IMPOSANTE ET LA PLUS PRESTIGIEUSE COLLECTION DE CARTES COMMÉMORATIVES AU QUÉBEC
Sincères Remerciements
de TRANS-CANADA
MODÈLES EXCLUSIFS, SOUVENIRS MORTUAIRES ET SYSTÈME DE RETOUCHES PHOTOGRAPHIQUES INFORMATISÉES HAUT DE GAMME ET CHOIX DE 10 FONDS DE SCÈNES GRATUITS
L'ÉCHO 583-1630
5040, Boul. des Vétérans, Lac-Mégantic

Gil Roy **ÉLECTRICIEN**
RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL
276 RANG ST-JOSEPH
NANTES, QC
819-583-2199

Agent de la paix molesté à Nantes

(CC) - Dans une résidence du rang de La Languette à Nantes, les occupants ont sollicité l'aide des policiers de la Sûreté du Québec le 15 avril, afin de se débarrasser d'un visiteur encombrant. Ce membre de la famille, en état d'ébriété, s'en prenait à tous et chacun à l'arrivée des membres de la force constabulaire. Si bien que l'individu a durement bousculé l'un des agents. Il sera donc accusé de voies de fait en plus d'avoir troublé la paix.

Des poussières de bois ont pris feu aux Industries Manufacturières Mégantic, à 23h40 le 19 avril. Les flammes se sont propagées sur un mur, seul lieu où des dommages sont rapportés. L'inconvénient n'a pas né-

cessité d'arrêt de production.

Un camion de marque Ford, modèle S250 et de couleur verte a été volé dans le stationnement de l'église de Stratford, aux petites heures du matin le 17 avril.

Le feu s'est déclaré dans une presse de l'usine Tafisa le 16 avril. Les pompiers municipaux ont reçu l'appel à 16h10 et l'incendie a été rapidement maîtrisé, avec l'aide des pompiers de l'entreprise. À la suite de l'extinction, les vérifications d'usage ont été effectuées et la brigade de Lac-Mégantic a quitté les lieux peu avant 18h00.

Un individu s'est introduit par la fenêtre

d'une chambre d'hôtel, sur la route 263 à Lambton, vers 23h15 le 16 avril. Il s'est ensuite rendu dans le bureau administratif de l'établissement pour fouiller le coffre-fort mais rien n'a été volé.

Plusieurs bouteilles de bière ont délibérément été cassées dans une entrée de cour menant à une érablière, sur le chemin des Castors à Milan. Ce méfait a été perpétré dans l'après-midi du 17 avril.

La fenêtre d'un bar de la rue Frontenac a été forcée à l'aide d'un outil quelconque, entre 4h00 et 5h45 le 18 avril. Aucune introduction par effraction n'a toutefois été commise.

Vers 15h30 le 18 avril, la gardienne de

sécurité d'un commerce du centre-ville a intercepté un individu qui venait de commettre un vol à l'étalage. Une autre personne a été victime du même sort à cet endroit, aux environs de 17h00 mercredi. Toujours le 22 avril, un employé d'une place d'affaires du Carrefour Lac Mégantic surpre-

nait quelqu'un qui s'était emparé d'un sac de noix sans avoir passé par la caisse.

Deux locaux de l'édifice du Centre communautaire Ida et Philibert Cliche, situé au coin des rues Villeneuve et Champlain, ont été la cible d'un vol. Des sommes minimes

d'argent ont disparu des petites caisses dans la nuit du 18 au 19 avril.

Un vélo rose et mauve, de marque

Norco, a été dérobé dans la journée de mardi sur la rue Papineau.

À son passage, un camion a malencon-

treusement arraché des fils téléphoniques, sur la rue Papineau le 16 avril.

A-13 - le dimanche 26 avril 1998 - L'Écho de Frontenac

Métal Laroche inc.

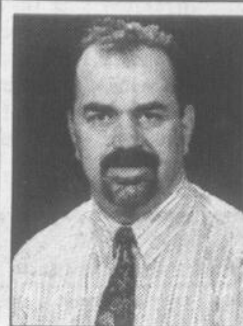
Atelier de fabrication de composantes de métal (Plate Shop)

- Shear • Brake • Poinçon
- Soudure de tous genres
- Equip. de tôlerie
- Coupeur au plasma
- Vente de métal

Grue 18 tonnes et service de camion à mat télescopique (12 1/2 tonnes)

3965, rue Québec-Central Lac-Mégantic

Jacques Laroche, prop.
583-5451
583-3150
fax: 583-2896

Gaétan Soucy
conseiller financier

MIDLAND WALWYN
LE SENS DES VALEURS
«BLUE CHIP»SM

5050, rue Frontenac, Lac-Mégantic G6B 1H3
Téléphone: (819) 583-0929
Sherbrooke: 1-800-561-3718
Télécopieur: (819) 573-6001

Planification de la retraite
Placements de revenu et de croissance
Fonds communs de placement
Analyse de portefeuille

FONDS MUTUELS
TRIMARK

Fidelity
Investments

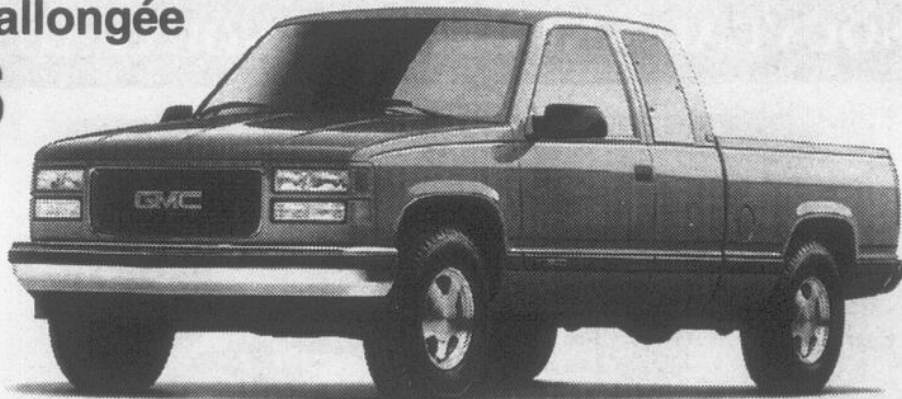
Cette publicité est défrayée en partie par
Gestion de Placements Trimark Inc. et par Fidelity Investments.
Membre du Fonds canadien de protection des épargnants

La robustesse, ça nous connaît... LES PRIX AUSSI

GMC Sierra 1998, 2 roues motrices, cabine allongée

Différentiel barré • Moteur Vortec de 5,0 litres
Transmission automatique à 4 rapports
Roues chromées • Radio AM/FM stéréo/cassette
Peinture 2 tons • Coussins gonflables
Freins ABS • Climatiseur • Et beaucoup plus

22898\$
PAR MOIS
24 MOIS*
TAXES ET TRANSPORT INCLUS



Chevrolet Silverado 1998, 2 roues motrices cabine régulière

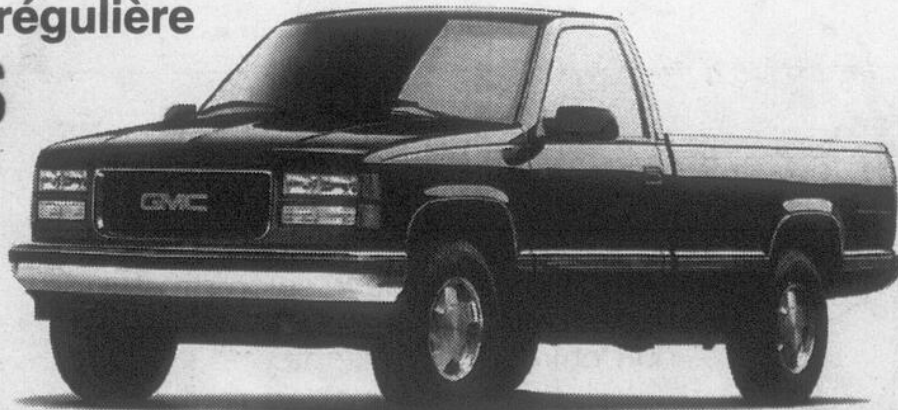
23898\$
PAR MOIS
24 MOIS*
TAXES ET TRANSPORT INCLUS

Différentiel barré • Transmission automatique
à 4 rapports • Radio AM/FM stéréo/cassette
Roues chromées • Grille de luxe • Peinture 2 tons
Coussins gonflables • Freins ABS • Et beaucoup plus

GMC Sierra 1998, 4 roues motrices, cabine régulière

Différentiel barré • Transmission automatique
à 4 rapports • Radio AM/FM stéréo/cassette
Peinture 2 tons • Grille de luxe • Coussins
gonflables • Freins ABS • Et beaucoup plus

29899\$
PAR MOIS
24 MOIS*
TAXES ET TRANSPORT INCLUS



DALLAIRE

4196, rue Laval, Lac-Mégantic 583-0110



*Offre d'une durée limitée réservée aux particuliers. Photos à titre indicatif seulement. Taxes, transport et préparation inclus. Paiements mensuels basés sur un bail de 24 mois avec versement initial taxable (ou échange équivalent) de 2500\$. Sujet à l'approbation de crédit. Dépôt remboursable de 300\$. Frais de 12¢ du kilomètre supplémentaire après 40 000 kilomètres.

Notes d'harmonie: la Société Musicale de Mégantic

Le centre régional d'archives de la Bibliothèque municipale de Lac-Mégantic offre à ceux qui sont désireux d'en savoir plus sur la fanfare d'ici de consulter le registre des minutes de la Société

Musicale de Mégantic, légué au centre en 1996 par M. Jean-Pierre Paradis. Ce registre témoigne des activités de la Fanfare de Mégantic et permet de retracer une partie de son histoire entre 1916 et 1948.

La Fanfare de Mégantic fut fondée et organisée à la fin du siècle dernier, probablement vers 1894 par M. Albert Morissette qui avait, paraît-il, fait construire sur sa propriété une salle où les

membres de la fanfare pouvaient pratiquer. En 1901, la direction de la fanfare fut confiée à M. Zéphirin Roy qui occupa ce poste pendant plus de 40 ans, soit jusqu'en 1942. Son fils Arthur le remplacera comme directeur musical après cette date.

Le livre des minutes s'ouvre sur une assemblée de la Fanfare de Mégantic tenue dans le magasin de M. Joseph Dion le 29 octobre 1916. Tout au long de son histoire, la fanfare connaît des périodes d'activités intenses et d'autres plus creuses. Elle agrémentait les samedis par des concerts en plein air, accompagnait pique-niques et excursions sur le lac tout en faisant partie des nombreux défilés et processions. Elle accompagnait notamment des groupes de Mégantic à l'extérieur pour des pèlerinages ou des activités sportives. On lui avait d'ailleurs érigé un



Vous reconnaissez-vous? La Société Musicale de Mégantic Inc. 1955. (Fonds Studio Astra)

kiosque sur ce qui est aujourd'hui le Boulevard des Vétérans, tant pour des concerts estivaux que pour accompagner les patineurs sur le lac en hiver.

En 1917, la Fanfare de Mégantic est réorganisée et devient le Cercle Littéraire et Musical de Mégantic. Dans le registre des minutes, on peut y lire que c'est

dans un «but de récréation et d'instruction pour l'esprit, de délasserment pour le corps et aussi dans le but de s'appliquer à l'art musical» que ce cercle est formé. À peine quelques années plus tard, soit le 27 mai 1921, une nouvelle réorganisation est effectuée avec les mêmes objectifs. La fanfare prend alors le nom de

Philharmonie de Mégantic et ce, jusqu'en 1934 où elle devient la Société Musicale Inc. On retrouve notamment dans le registre la nouvelle constitution de cette société. Le registre se termine avec l'assemblée tenue le 28 octobre 1948.

Si vous possédez des documents relatifs à la Fanfare de Mégantic

(photographies, documents manuscrits...) et que vous désiriez les léguer au centre d'archives pour assurer leur conservation pour les générations futures, contactez-nous au 583-0876. Pour en savoir plus sur votre histoire, n'hésitez pas à venir consulter les archives du centre car votre histoire, ça vous appartient.

781 Principale Lac-Drolet

**Vendredi et samedi
les 1 et 2 mai**

En collaboration avec:

**LES PRODUITS
MOLSON**

26-04-1998

En spectacle le 9 mai

Lévesque & Turcotte arrivent

La tournée Lévesque & Turcotte arrivent en ville s'arrêtera à Lac-Mégantic le samedi 9 mai, 20h00, sur les planches de l'auditorium Montignac. Si plusieurs de leurs personnages connus reviennent, la prestation n'en réserve pas moins

des surprises dignes du populaire duo humoristique. Car malgré leur excellente réputation, les deux comparses ne sont pas du genre à se contenter du statu quo.

Le tandem réussit à repousser ses propres limites, faisant rire le public à son corps dé-

fendant. Pas évident de déclencher l'hilarité à l'aide d'un gag sans punch... Ici, c'est mission accomplie.

Les spectateurs pourront renouer avec de vieilles connaissances, telles Dany Verveine -devenu une véritable bombe sexuelle-

la petite vieille, le malchanceux propriétaire de bloc, le gars fatigué et fou du lithium.

Mieux encore, Dominique Lévesque et Dany Turcotte incarnent de nouveaux personnages. Ainsi, deux chanteurs d'opéra offriront un époustouflant numéro de synchronisation. Un concierge se fera remplacer par un robot tandis qu'un homme sera emprisonné par les sons qui résonnent dans sa tête. Sans compter qu'un camionneur entamera une conversation à sens unique... avec un mannequin.

Branché sur la réalité moderne, ce spectacle bénéficie aussi de la collaboration de quelques internautes, invités à soumettre leurs idées aux deux humoristes. Une pratique qui a eu pour effet de fournir environ 10% du matériel du spectacle.

NOUVEAU • NOUVEAU • NOUVEAU



CENTRE
RELAIS DÉTENTE

Studio
NUANCE

C'est avec un immense plaisir que le salon d'esthétique Studio Nuance joint ses services à ceux du Centre Relais Détente.

Natalie, Sophie, Sylvie et Véronique sauront vous offrir une gamme de soins corporels des plus complète.

4809, rue Laval, Lac-Mégantic (819) 583-6070

26-04-1998



Marquis Bourque
conseiller en placement

**Planification et
conseils de placement
Gamme complète de
services professionnels**

Pour tout renseignement sur:

- Planification de la retraite
- Stratégies de portefeuille
- Placements avec avantages fiscaux
- Placements internationaux

Appelez sans tarder au:
**Bur.: (819) 583-6035
ou 1-800-463-1664**

**LÉVESQUE
BEAUBIEN
GEOFFRION**

5240, boul. des Vétérans
Lac-Mégantic (Québec)
G6B 2G5

Membre
FCPE



Equipés pour intervenir hors-route



Voilà le précieux outil de travail. Dans l'ordre habituel, les ambulanciers Daniel Gendron et André Laflamme, le président du Club de motoneige Ghyslain Lessard, Réjean Roy du Garage Réjean Roy, le capitaine aux incendies Yvan Dostie et le policier-pompier Jean Blais. (Photo L'Écho)

Le Club de motoneige, le Club des pompiers et le Club des Ambulanciers de Lac-Mégantic se sont associés avec le Garage Réjean Roy pour équiper la région d'un nouvel outil de travail pour les interventions hors-route. Le traîneau d'évacuation médicale dont ils ont fait l'acquisition un peu plus tôt cette année, avec une subvention de la Fédération des clubs de motoneige du Québec, permettra aux secouristes d'effectuer le transport de blessés en toute sécurité aussi bien en

forêt que sur le lac, été comme hiver.

Selon Réjean Roy, le traîneau pourra aussi bien servir lors d'interventions sur les sentiers de motoneige ou de VTT, lors d'acci-

dents impliquant des travailleurs forestiers, que sur un plan d'eau, le petit véhicule pouvant très bien flotter avec deux personnes à bord.

Le Club des am-

bulanciers a vu à meubler le traîneau d'équipements professionnels pour les premiers soins, tel une planche dorsale. Pour l'été, il sera logé à la caserne des pompiers.

Auberge d'Andromède

Un gîte certifié qualité-confort d'Agricotour

- Spécialités de volailles de grain et de gibier
- Pour petits groupes (maximum 35 personnes) Séminaires-Anniversaires
- Soirée pour amoureux le samedi
La pianiste Johanne Desforges sur demande

Réservation: 418.483.5442 ou 418.486.7135



495, rang 6, Courcelles

Vos hôtes Gina Hallé & Gilles Leclerc

Le comité du centenaire de Woburn

en collaboration avec

Les Pétroles R. Turmel inc.

présente



Une comédie dramatique de Gordan Hook et Cathelin Hicks
Traduction/adaptation de Robert Daviau et Thérèse Perreault
Avec Thérèse Perreault



Mot de Robert Turmel

«Le centenaire d'une municipalité est l'occasion de grands rassemblements, d'échanges, de partage de souvenirs, en même temps qu'un moment propice pour les projections sur l'avenir. Pétroles R. Turmel est fière de vous présenter ce spectacle qui, nous l'espérons, vous plongera dans l'univers fascinant des familles nombreuses! Bon spectacle!»

Robert Turmel, président
Les Pétroles R. Turmel inc.

Mot de Marcel Vachon

«Notre communauté vit à l'heure des grands rassemblements en cette année du centenaire. Convoquez la parenté pour le 9 mai, c'est une grosse réunion de famille. Je vous y attends!»

Marcel Vachon, président
Comité du centenaire de Woburn

Convoquez la parenté, c'est une grosse réunion de famille!

Salle paroissiale Saint-Augustin-de-Woburn
le samedi 9 mai 1998, 20h
Admission 10 \$

Informations/réservations 544-4741

En collaboration avec

L'ÉCHO
de Frontenac

CIRQUE LÉONARDO

En collaboration avec le C.P.A. Les Lames Argentées

Aréna du Centre Mgr-Bonin

Lac-Mégantic

Vendredi 1er mai,

deux représentations à 16h30 et 19h30

Admission	Prix Régulier	Pré-Vente
Enfants (moins de 14 ans*)	10,00\$	8,00\$
Adultes	14,00\$	12,00\$
Passé Familiale (2 enfants, 2 adultes)	40,00\$	38,00\$

* Preuve d'âge requise. Moins de 2 ans gratuit

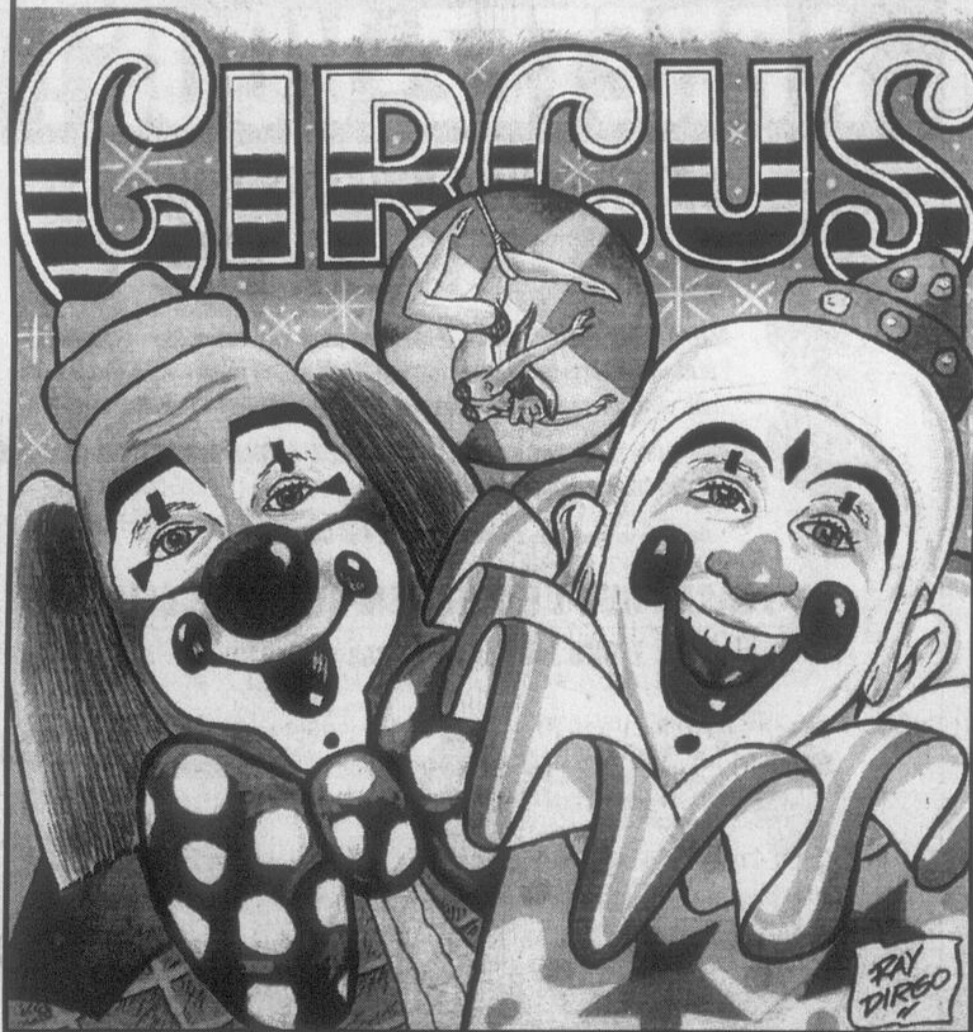
BILLETS EN VENTE

Chez tous les marchands du Carrefour Lac Mégantic.
Restaurant Aux Délices Maison de Audet

Venez voir les tigres, éléphants, chiens savants, clowns, acrobates, trapézistes, bicyclette BMX etc...

Deux heures de plaisir pour toute la famille!

Programme sujet à changement sans préavis.

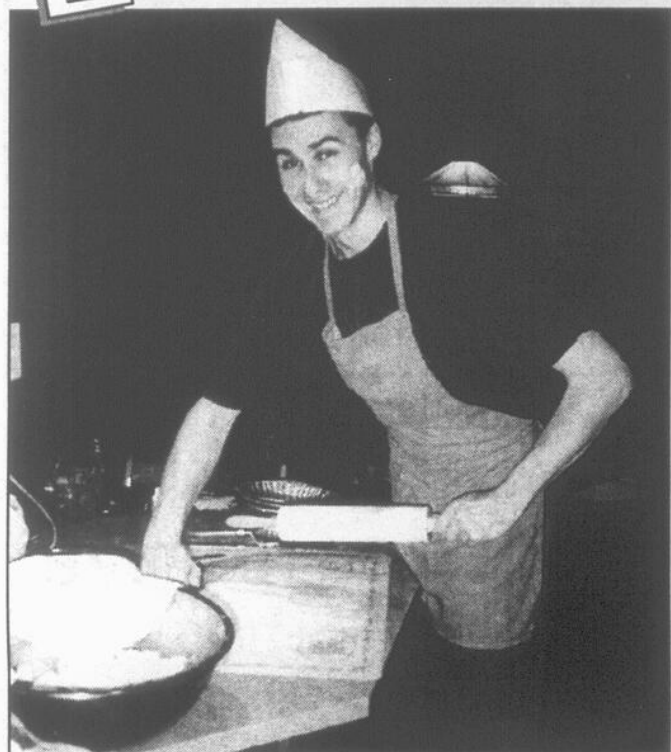


19-04-98

Saint-Augustin-de-Woburn

La partie de sucre du centenaire connaît un franc succès

EN IMAGES

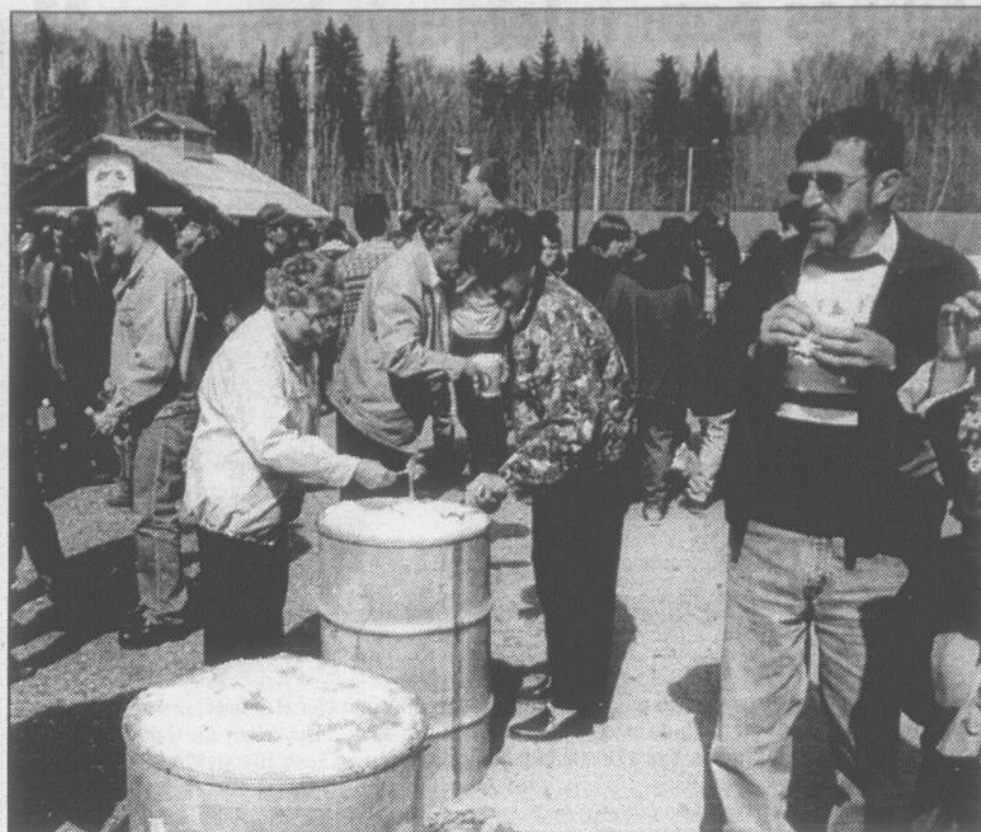


Le directeur service conseil à la Caisse populaire Notre-Dame de Fatima, Jean-Guy Vallée, ne joue pas que dans les chiffres. À preuve, l'illustration d'un réel talent à rouler de la pâte pour satisfaire de grands appétits. La finance, ça creuse l'estomac vous savez!

La partie de tire qui s'est déroulée sur le terrain de la patinoire de Woburn le dimanche 19 avril a attiré 300 personnes. Cette activité qui a eu lieu sous un soleil radieux se déroulait dans le cadre des festivités du centenaire de la paroisse.

Le nombre de participants dépassait les espérances du comité organisateur. Un succès dû à toutes les personnes présentes, notamment à la vingtaine de bénévoles qui n'ont pas compté leurs efforts.

L'activité comptait évidemment sur l'apport du «sucrier en chef» Roland Pépin et son équipe ainsi que des acériculteurs de Woburn qui ont fourni gracieusement leur sirop. «Que chacun se sente particulièrement concerné de cette réussite», a transmis Marcel Vachon, président du comité du centenaire.



Quelque 300 personnes en ont profité pour se sucrer le bec dimanche dernier. (Photo Gilles Thibodeau)

LA CHRONIQUE DE MADELEINE BÉLANGER



La gestion du sang

Dans la foulée du «scandale du sang» au Canada, la commission d'enquête du juge Krever recommandait à la fin de ses travaux l'établissement d'un système d'approvisionnement sanguin centralisé au Canada. Au Québec, pour des raisons qui apparaissent à tous mal définies, le ministre Rochon a décidé de faire

bande à part du reste du Canada, en établissant son propre système de gestion du sang, Héma-Québec.

Tout ce que le ministre Rochon a trouvé pour justifier son geste, c'est de dire que les autres provinces avaient intérêt à se regrouper parce qu'elles étaient trop... petites! Que pensez-vous de la «pe-

titesse» de l'Ontario? Plusieurs médecins spécialisés dans le domaine ont émis des réserves sur le projet du ministre Rochon.

Le Dr Georges-Étienne Carrier, directeur du Centre de traitement de l'hémophilie à l'hôpital Ste-Justine, estimait dernièrement qu'il fallait un organisme central au Canada pour coordonner les activités des provinces afin d'éviter les débordements.

En faisant cavalier seul, le Dr Carrier pense en outre que le Québec

se priverait d'une expertise précieuse... «alors que la recherche et le développement sur cette question au Québec, c'est proche du zéro.»

Une autre autorité dans le domaine, le Dr Daniel Bélanger, directeur de la Banque de sang de l'Hôtel-Dieu, disait en décembre que «dans le choix de ne pas participer aux Services canadiens du sang, il y a bien d'autres considérations qui ne sont pas scientifiques.»

Il est en effet difficile sur le plan de la science de déceler un avantage à ce que Québec ait son propre système de gestion du sang, surtout à l'heure où le Canada est en train d'harmoniser ses standards avec ceux d'Europe et des États-Unis. De là à n'y voir que des motifs politiques, il n'y a qu'un pas que vous me permettez de franchir, surtout que le ministre Rochon insiste beaucoup sur l'aspect

«partenariat» d'Héma-Québec avec l'agence canadienne du sang en termes de partage de données, d'échange d'administrateurs, etc.

S'il faut qu'il y ait à ce point interprétation des deux systèmes selon les dires mêmes du ministre, il y a lieu de se demander pourquoi Héma-Québec ne s'intègre pas à l'agence canadienne du sang au lieu de doubler les services et multiplier les coûts?

Pourquoi tenter d'isoler le Québec? Est-ce que ça vous tente d'entendre les péquistes nous dire que le fédéralisme nous coûte cher à cause des dédoublements et patati et patata? Où est la crédibilité du ministre Rochon dans ce dossier? Encore une fois sacrifiée sur le «bûcher des vanités» séparatistes, comme l'hécatombe de nos soins de santé au service du supposé «déficit zéro».

ARRÊTEZ-VOUS!



OBTENEZ UNE VIDANGE D'HUILE GRATUITE!

Arrêtez chez votre Maître Mécanicien pour une estimation gratuite de l'état de vos freins. Si vous faites effectuer les réparations proposées, vous obtiendrez gratuitement une vidange d'huile* et un filtre*.

Pour profiter de cette offre, présentez simplement ce coupon à votre Maître Mécanicien.

* Maximum de cinq litres d'huile standard et d'un filtre standard.

LA PLACE POUR L'ENTRETIEN DE VOTRE VÉHICULE

1 888 LA PLACE (1 888 527-5223)



M. Sylvain Lapierre
Garage Sylvain Lapierre
3539, rue Agnès
Lac-Mégantic
583-2713



M. Luc Béliveau
M. Normand Béliveau
Garage L.N. Béliveau
520, Route 108
Stornoway
652-2126



VIDANGE D'HUILE
ET FILTRE
GRATUITS
AVEC RÉPARATION
DES FREINS.

Cette offre est valable
jusqu'au 30 juin 1998.

Auto PLACE
MAÎTRE MÉCANICIEN

Freins
Mise au point
Silencieux
Suspension

Impôt

Pour vos impôts, consultez un service accrédité par Revenu Canada et Revenu Québec dans la préparation et la transmission électronique des déclarations:

SERVICOMTAXES Enr.
3668 Leclerc, Lac-Mégantic
583-2382

ACTUALITÉ MUNICIPALE

(CC)- C'est la firme Hydrotope Ltée qui a obtenu le contrat des travaux d'agrandissement de l'usine d'épuration, qui s'effectuera au prix de 456 711,36\$. Une partie de cette dépense sera financée à même une subvention d'Hydro-Québec, soit un montant de 38 836\$.

La municipalité de

Lac-Mégantic apportera sa collaboration à l'organisation de la Fête nationale, événement qui sera sous la responsabilité de Rues Principales cette année. La Ville fournira une aide financière de 500\$, le Centre Mgr Bonin les 23 et 24 juin, de même que l'accès à différents équipements en plus d'autoriser une course de lits. Prévus pour le 24

juin, la course débutera près de l'église Sainte-Agnès pour se terminer devant l'aréna.

Les assurances générales de la municipalité ont été renouvelées avec le courtier Alain Laviolette inc. pour la période du 9 juin 1998 au 9 juin 1999. La prime s'élève à 62 351,57\$, comparativement à 61 490\$ l'année précédente, compte tenu de l'ajout de nouveaux équipements.

Une lettre de re-

merciement provenant de l'Acadie, ville lourdement affectée par le verglas, est parvenue à l'hôtel de ville de Lac-Mégantic. La missive signée par Diane Bergeron, agente de pastorale, et Marc Migneault, prêtre-curé de la paroisse est accompagnée de cartes réalisées par des enfants de l'école primaire. Des gestes ayant pour but de souligner la générosité de tous ceux et celles ayant contribué à la collecte de bois, nourriture et autre denrées destinées aux sinistrés.

C'est le temps du grand nettoyage!

Ce sera la Semaine du grand nettoyage à Lac-Mégantic du 4 au 7 mai. Les objets mis aux rebus le long des rues seront recueillis de 7h00 à 16h00 durant cette période.

L'enlèvement s'effectuera les lundi et mardi dans les secteurs Agnès, Fatima et dans le centre-ville limité par la rue Milette, la voie ferrée, la rivière et le lac. Les 6 et 7 mai seront

pour leur part consacrés au secteur nord de la ville.

La municipalité a de plus accepté, par voie de résolution lundi, l'offre de la compagnie Frontenac Métal, lui accordant l'exclusivité de l'enlèvement des métaux mis aux rebus. Le même horaire que celui cité plus haut s'applique.

Un Monde à Découvrir

L'ENSOLEILLÉE
Ressource communautaire en santé mentale

pour mieux Vivre

4663, rue Dollard, Lac-Mégantic
Téléphone: (819) 583-5727
Télécopieur: (819) 583-5728

VOITURES USAGÉES

97 Taurus GL • Vert	25 500 km	A-1
97 Taurus GL • Gris	15 800 km	Comme neuf
96 Mystique GS • Rouge	42 000 km	Vendu
96 Taurus GL • Vert	40 500 km	Comme neuf
96 Escort LX Wagon • Vert	26 050 km	Auto., climatisé
96 Escort LX 2 portes • Rouge	36 000 km	Manuelle 5 vitesses
95 Town Car Cartier • Gris	70 000 km	2 sièges chauffants en cuir
95 Mystique GS • Vert	46 700 km	
95 Cirrus LXI • Blanc	85 000 km	V6, très beau
90 Protégé LX • Gris	180 600 km	Pas cher
89 Sable LS • Gris	139 000 km	Tout équipé, très beau

CAMIONS USAGÉES

98 Windstar LTD • Moca	7 600 km	Démonstrateur
97 F-150 4x4 • Gris	32 800 km	Vendu
96 F-150 2x4 • Noir	65 700 km	Sport, boîte courte
96 F-150 2x4 • Rouge	42 500 km	Boîte longue, comme neuf
96 Ranger 4x4 XLT • Noir	36 000 km	King Cab, tout équipé
95 Windstar LX • Champagne	46 350 km	Vendu
95 Windstar GL • Champagne	46 125 km	Très propre
95 Jimmy SLT • Blanc/gris	57 200 km	Intérieur en cuir
94 F-150 XLT • Rouge/gris	103 100 km	Super
93 GMC 1500 SL • Vert	107 000 km	Cab régulière, Faites votre offre!
92 B2200 King Cab	99 500 km	Boîte de fibre, jantes sport

3707, rue Laval
Lac-Mégantic
583-3700

Toujours de première classe!
AVIATOS
PREMIÈRES

26-04-1998

CARREFOUR Lac Mégantic

Venez faire un tour
au Carrefour Lac Mégantic!

En montre jusqu'au 15 mai, les produits du manufacturier Groupe Attraction, dans le cadre de notre série d'expositions sous le thème:

**NOS GENS,
NOS RICHESSES,
NOTRE FIERTÉ COLLECTIVE**

Confection Drolet a vu le jour en 1980 avec cinq personnes qui travaillaient à la confection de t-shirts et de chandails de coton ouaté. Dix-huit années plus tard, quelque 200 employé(e)s de plus et trois usines à son actif, le Groupe Attraction est devenu le leader au Canada en vêtements haut de gamme personnalisés, par une broderie ou une sérigraphie, particulièrement pour les marchés touristiques et corporatifs.

Le Groupe Attraction est à l'image de son symbole, la bernache, qui avance en groupe dans la même direction pour aller toujours plus loin. C'est ainsi que l'entreprise dirigée par Jean-Marc, Gaétan, Simon et Jean-Guy Gagnon a été reconnue au fil des ans. Déjà en 1982, Confection Drolet se hissait parmi les entreprises

québécoises les plus prometteuses et se classait finaliste au concours des Mercuriades, organisé par la Chambre de Commerce du Québec. En 1990, le Groupe Attraction fut reconnu au niveau national pour ses actions novatrices.

L'entreprise est également certifiée ISO 9001 en 1996 et accède, la même année, et l'année suivante, au rang des 50 sociétés privées les mieux gérées au Canada.

Le Groupe Attraction totalise aujourd'hui plus de 12 millions de dollars de ventes et est toujours reconnu pour la qualité des produits offerts et pour son service à la clientèle.

La bernache du Groupe Attraction vole toujours plus loin et, après avoir fait la conquête des marchés canadiens et américains, fixe maintenant le cap vers l'Europe.

**Bravo et longue vie à nos gens
du Groupe Attraction!**

26-04-1998

Aux épreuves du ministère de l'Éducation

La CS du Lac-Mégantic se classe 23^e au Québec

Les élèves de l'école secondaire Montignac qui se sont présentés, en juin 1997, aux épreuves uniques du ministère de l'Éducation ont obtenu une note moyenne de

72,0%, prenant ainsi le troisième rang en Estrie derrière la Commission scolaire Eastern Townships et l'Asbesterie et le 23^e rang sur 143 commissions scolaires au Québec.

Leur performance se compare avantageusement à la moyenne de 70,5% à l'échelle du Québec, dans le secteur public. La proportion d'élèves de Montignac ayant obtenu la note de passage s'est établie à

86%. Pour les écoles publiques de l'ensemble du Québec, le taux correspondant est de 82% et en Estrie il est de 83,3%.

En comparaison, les élèves de la région qui étudient dans le sec-

teur privé ont obtenu une note moyenne de 76,9%, leur taux de réussite s'établissant à 91,8%.

De tous les élèves des commissions scolaires de la région de l'Estrie qui ont com-

mencé leurs études secondaires en 1990-1991, 72,3% avaient obtenu un diplôme à la fin de l'année scolaire 1996-1997, sept ans plus tard. D'une région administrative à l'autre, cette proportion varie de

62,2% à 77,1%, excluant le Nord-du-Québec.

Le ministère a également mesuré la proportion des élèves qui ont obtenu leur diplôme dans des délais normaux, c'est-à-dire cinq ans après le début

de leurs études secondaires. C'est le cas de 57,5% des élèves de l'Estrie, pour la dernière cohorte étudiée. Les taux de diplomation de chaque région administrative s'échelonnent de 49,2 à 62,5%.



GILLES LACROIX
ENTREPRENEUR
ÉLECTRICIEN INC

résidentiel • commercial • industriel

ESTIMATION GRATUITE

819-583-3530

Production porcine

La situation est grave selon les producteurs

La situation financière extrêmement précaire de plusieurs producteurs incite la Fédération des producteurs de porc du Québec

à s'adresser aux décideurs ayant un pouvoir déterminant sur l'évolution de l'avenir de cette production au Québec. «Il faut être sur «le plancher des cochons» pour vraiment comprendre ce que vivent les producteurs de porc depuis un certain temps déjà» explique Denis Champagne, agronome-conseil depuis 20 ans auprès des producteurs de porc. «On leur a dit, moi compris, d'améliorer leur productivité, de produire des porcs de haute qualité et d'adopter des pratiques plus respectueuses de l'environnement, afin de faire face

à la mondialisation des marchés. Les conseils et les discours ont porté fruit, car ils ont investi des sommes importantes dans leur entreprise, car ils croyaient en l'avenir.»

«Et maintenant, que se passe-t-il? Ils reçoivent 115\$ par porc mis en marché alors que le coût de production est de 165\$ par tête. Présentement, ce manque à gagner représente des pertes minimales de 3 000\$ par semaine pour une entreprise moyenne de 200 truies et l'engraissement. Comme si ce n'était pas assez, certains représentants gouvernemen-

taux continuent de prétendre que tout va bien, que tout est sous contrôle, alors que le programme d'assurance-stabilisation, après avoir subi les pires coupures draconiennes de son histoire, n'intervient pas.»

Que dire à ce couple de producteurs qui, à 55 ans, après avoir élevé leur famille sur la ferme, se retrouve avec une marge de crédit utilisée au maximum, et à qui on suggère le plus sérieusement du monde de prendre leur REER pour vivre cette année (12 000\$ ramassés au cours des ans)?

Que dire à ce cou-

ple avec cinq enfants qui veut être rassuré sur l'avenir de cette production alors qu'il doit demander la permission à ses institutions prêteuses pour passer quelques chèques à des fournisseurs, alors qu'à chaque semaine qui passe, il voit augmenter son manque à gagner de 5 500\$?

Que dire à ce jeune couple dont le mari doit aller travailler au village pour boucler les fins de mois pendant que l'épouse s'occupe à elle seule de l'entreprise porcine afin de payer une partie des intérêts des emprunts à long terme?

Que dire à ces jeunes fils et filles qui rêvaient de prendre la relève de la ferme familiale, d'être actifs dans le développement de cette production et qui voient leur rêve faire l'objet d'un désenga-

gement gouvernemental non planifié?

«Ne me dites surtout pas que leur efficacité doit être améliorée, répond l'agronome. Ces fermes sont des plus performantes avec une efficacité technique au niveau des plus hauts standards mondiaux.»

«Ne me dites pas que tous les citoyens contribuent équitablement à la baisse du déficit, alors que le soutien gouvernemental des revenus accordé aux producteurs et productrices de porcs a chuté, selon la Fédération des producteurs de porcs du Québec, de 70% en un an.»

La situation est grave et urgente dit Denis Champagne. Les décideurs ne doivent pas attendre que tous ces producteurs perdent patience ou que le secteur connaisse un taux record de faillites pour agir.

POURQUOI payer plus CHER AILLEURS?

Nous sommes les

MEILLEURS

AUTOS

- 97 Malibu air climatisé, portes beige.
- 97 Malibu air climatisé, 2.4 litres, transmission automatique, 31 465 km vert forêt.
- 97 Cavalier, 2 portes, automatique, 28 422 km, garantie décembre 1999 ou 60 000 km.
- 96 Plymouth Grand Voyager SE, air climatisé, V-6, 7 passagers.
- 96 Oldsmobile Eighty Eight LS, tout équipé, brun sable, 39 487 km.
- 96 Cavalier Z24, automatique, 17 100 km. garantie avril 1999 ou 60 000 km.
- 96 Lumina équipé au complet, beige
- 96 Camaro 3.8 litres, 5 vitesses, air climatisé, vitres électriques, balance de garantie GM, un bijou!
- 95 Oldsmobile Delta Royal LS, bourgogne, tout équipé.
- 95- Astro Van, V-6, 4.3 litres, transmission automatique, tout équipé, démarreur à distance, 8 passagers.

CAMIONS

- 97 Jimmy tout équipé, rouge et gris.
- 97 Chevrolet pick-up 3/4 tonne, 4 x 4 capacité 8 600 livres, cabine allongée, diesel, automatique, air climatisé, garantie GM, 2 couleurs.
- 97 Dodge pick-up Laramie SLT, 4 x 4, cabine allongée, V-8, automatique, tout équipé, rouge et gris.
- 96 Pick up Chevrolet 4.3 litres, vortec, automatique, 17 400 km, vert forêt.
- 96 Pick-up Chevrolet Silverado, 4 x 4, cabine allongée, sièges baquets, vert forêt.
- 96 Pick-up S-10, 4 cylindres, 5 vitesses, noir.
- 95 Lumina APV, 8 passagers, air climatisé, 46 000 km, vert.
- 95 Pick-up Chevrolet Silverado, 4 x 4, cabine allongée, blanc, tout équipé.
- 95 Chevrolet S10, V-6, 4.3 litres, 2 x 4, boîte longue, transmission automatique, 6 000 km.
- 95 Dodge Ram Van allongé, 318 po.cu. transmission automatique, blanche.
- 94 Dodge Dakota, cabine allongée, V-6, 5 vitesses, noir.
- 93 Pick-up T-10, 4.3 litres, 4 x 4, transmission manuelle, cabine allongée, vert forêt.
- 93 Pick-up T-10, 4.3 litres, transmission automatique, cabine allongée, 2 couleurs
- 88 Pick-up T-10, V-6, cabine allongée, 5 vitesses.

Poulin auto inc.

La Guadeloupe

(418) 459-3461

Oldsmobile

Rep. Steve Nadeau
(819) 652-2582



CLUB DE GOLF LAC-MÉGANTIC

SPÉCIAL D'OUVERTURE

Jusqu'au dimanche 14 juin 1998

Parcours 18 trous

19⁹⁵\$
taxes incluses

10% DE RABAIS
sur toute la marchandise à la boutique
du 25 avril au 3 mai (sauf sur les balles)

LEÇONS INDIVIDUELLES
OU DE GROUPE

3 leçons à partir de 45\$

5 leçons à partir de 70\$

(incluant parcours 9 trous)

Vous devez maintenant réserver votre départ!

Renseignements à la boutique au: 583-4810

VIENT DE PARAÎTRE

ABC des pierres énergétiques- Daniel Mantez. Les anciens ont utilisé les pierres et les cristaux pour leurs vertus énergétiques avant d'en faire les objets d'ornement. Aujourd'hui, c'est de nouveau pour les bienfaits qu'elles apportent qu'on les apprécie, et de nouvelles techniques

sont nées qui mettent en valeur ce potentiel. La cristalocosmie est l'utilisation de la «conscience» des cristaux dans le but de rééquilibrer l'homme au sein de son environnement. Des exercices permettront de découvrir les causes de divers maux, physiques et psychiques, et de rétablir le corps-esprit qui est le garant du bien-être. La tradition qui se rapporte aux pierres et aux cristaux est très riche et a donné naissance à une enrichissante méthode de connaissance de soi. Elle repose sur les textes de l'Ancien Testament décrivant le pectoral d'Aaron, et ceux de l'Apocalypse de

saint Jean sur la Jérusalem céleste. Douze exercices en forme d'initiation utilisent les pierres de la Bible, en dévoilant l'univers des grands symboles de la civilisation occidentale pour expérimenter en soi les qualités et les défauts de l'être humain. 352 pages.

Le sourire de l'ange- Rosamond Smith. Un visage d'ange, un esprit brillant: Colin Asch fait l'unanimité dans la haute bourgeoisie bostonienne. Pourtant, partout où Colin passe, des meurtres atroces sont commis, sans aucune logique apparente. Du criminel, on sait seulement qu'il note le détail de ses forfaits dans un registre bleu... Rosamond Smith est le pseudonyme de l'une des plus célèbres romancières américaines, Joyce Carol Oates, auteure du livre Foxfire, confessions d'une gang de filles, paru aux Éditions Quebecor.

Conseils et renseignements aux victimes des inondations

A-19 - le dimanche 26 avril 1998 - L'écho de Frontenac

Pour les sinistrés des régions qui ont récemment connu des inondations, l'heure est au grand nettoyage. L'Office de la protection du consommateur (OPC) tient à rappeler à tous les résidents qui feront affaire avec des commerçants certaines dispositions de sa loi et quelques précautions élémentaires qui leur éviteront des désagréments et des erreurs souvent coûteuses. Au lendemain des inondations, les consommateurs doivent demeurer vigilants face aux pratiques commerciales de certaines entreprises, notamment dans le domaine du nettoyage des habitations.

RÉNOVATION DOMICILIAIRE

Si vous devez faire réparer votre maison, faites preuve de vigilance dans le choix d'un entrepreneur. Exigez un contrat écrit et détaillé, indiquant la date de début et d'échéance des travaux, le prix, les modalités de paiement et les garanties offertes. Vérifiez si l'entrepreneur détient une licence de la Régie du bâtiment du Québec; celle-ci atteste qu'il possède les connaissances et l'expertise requises. Avant de conclure un contrat, faites faire une évaluation par plus d'une entreprise. Dans les cas de travaux de réparation, il serait plus prudent qu'on indique sur votre contrat les dates de début et de fin des travaux; certains entrepreneurs ont tendance à surestimer leurs capacités.

VOTRE SIGNATURE VOUS ENGAGE

Au chapitre des contrats, il ne faut jamais oublier qu'en principe, quand on conclut un contrat, on ne peut revenir sur sa décision; signer, c'est s'engager. Donc, avant d'y apposer votre signature, lisez-le attentivement, sans oublier les clauses en petits caractères. Méfiez-vous des commerçants qui sont trop pressés de vous voir signer ou qui soutiennent que votre signature n'est qu'une

façon de montrer votre intérêt pour un achat ou un service futur. N'hésitez pas à faire rayer du document toute clause qui vous serait défavorable et à en faire ajouter d'autres qui vous protégeraient davantage.

DES CONTRATS ANNULABLES

Il faut toutefois se rappeler qu'en vertu de la Loi sur la protection du consommateur, certains types de contrats sont annulables. C'est la cas notamment des contrats de vente itinérante.

Le commerçant itinérant est celui qui sollicite ou conclut un contrat à l'extérieur de sa place d'affaires habituelle. Il doit détenir un permis délivré par l'Office de la protection du consommateur. Il doit au moins être en mesure de vous en fournir le numéro, de façon à ce que vous puissiez vérifier auprès du bureau de l'OPC de votre région si le permis est toujours valide. Ce document atteste uniquement que son détenteur a déposé un cautionnement qui pourrait servir à indemniser les consommateurs en cas de problème et n'est aucunement une assurance de l'honnêteté ou de la compétence du commerçant ni de la qualité du produit qu'il vend ou du service qu'il offre.

Retenez que, règle générale, vous pouvez annuler un contrat avec un commerçant itinérant dans les 10 jours qui suivent le jour où vous êtes entré en possession de votre copie signée du contrat; ces dix jours comprennent les samedis, dimanches et jours fériés. De plus, le commerçant itinérant n'a pas le droit de vous réclamer quelque paiement, sous forme d'avance, d'acompte, de dépôt, etc. tant que ce délai de dix jours n'est pas expiré, à moins qu'il ne vous ait remis le bien ou ait commencé les travaux. Si tel est le cas, négociez et remettez au commerçant le plus petit montant possible.

ACHAT DE MEUBLES
Par ailleurs, quel-

ques conseils s'imposent également en ce qui concerne l'achat de meubles. Les retards de livraison, la réception de meubles endommagés, des meubles non conformes à la description sur le contrat et des meubles défectueux sont les principaux problèmes que rencontrent les consommateurs. Assurez-vous donc que le contrat ou la facture inclut toutes les modalités de la transaction; faites-y inscrire tous les détails.

Les marchands exigent habituellement le versement d'un acompte pour l'achat de meubles qui vous seront livrés dans les jours ou les semaines qui suivent. Vous aurez avantage à négocier le plus

petit acompte possible. Ce montant ne devrait pas dépasser 10% du prix payé avant les taxes. Vous risquez alors de subir une perte moins considérable si le commerçant ferme subitement ses portes ou déclare faillite avant de vous avoir livré vos meubles. Prenez aussi la précaution de faire préciser sur votre facture la date de livraison; vos recours seront facilités advenant un retard inacceptable.

QUESTION DE PRIX

Mentionnons enfin que la Loi sur la protection du consommateur ne fixe ni ne réglemente les prix. C'est donc au consommateur de s'assurer de l'achat le plus avantageux en

magasinant et en comparant les coûts des biens et services. Par ailleurs, en faisant affaire avec des commerçants de leur région, les consommateurs établissent un lien de confiance et minimisent les problèmes relatifs au service après-vente et au respect des garanties. Dans un marché où «tout le monde se connaît», un commerçant a évidemment avantage à garder une bonne réputation!

BUREAU RÉGIONAL À L'ÉCOUTE

Le personnel de votre bureau régional de l'OPC de l'Estrie est en mesure de vous renseigner sur les dispositions de la loi et les conseils d'usage concernant

toute transaction avec un commerçant. Vous pouvez rejoindre votre bureau régional au (819) 820-3266 ou 1-888-872-2556.

COURS DE DRESSAGE

Cours de base I et II

Professeur:

Bertrand Lacasse

Début des cours:

27 avril 1998

Heure: 19h

Lieu:

Stationnement du Carrefour Lac-Mégantic

Inscriptions:

Sur place

Pour qui:

Tous les chiens, 6 mois et plus

Coût: 85.00\$

Durée: 8 semaines

1 heure par semaine

Offrez-vous le plaisir de vous faire plaisir avec votre animal favori.

Bertrand Lacasse 583-2913 Jasmin Lessard 588-3848



L'ÉVÉNEMENT LE PRINTEMPS S'ÉCLATE



C'est l'temps de bouger!



Mazda MPV 4x2 All Sport 1998

- Groupe sport
- Fauteuils individuels à l'avant et au centre
- Glaces à commande électrique et système de téléverrouillage
- Système audio AM/FM stéréo avec lecteur CD
- Coussins de sécurité conducteur et passager avant
- Climatisation jumelée (avant et arrière)
- Portes à battant

Antibrouillards installés en option par le concessionnaire

Comptant initial de 3 500 \$

Location à partir de **299 \$** par mois pour 36 mois*
Transport et préparation INCLUS!

Autres options de location:

Mensualité	Comptant
350 \$	1 800 \$
400 \$	0 \$

Location de 36 mois. Transport et préparation inclus.

- Distinction « Meilleure nouvelle camionnette 1998 » de l'ARJC
- Coussins de sécurité conducteur et passager avec interrupteur côté passager
- Toute nouvelle suspension et châssis 350 % plus rigide
- Direction à crémaillère avec assistance
- Freins antiblocage aux roues arrière
- Radiocassette AM/FM stéréo

Comptant initial de 2 200 \$

Location à partir de **229 \$** par mois pour 36 mois*
Transport et préparation INCLUS!

Autres options de location:

Mensualité	Comptant
249 \$	1 600 \$
299 \$	0 \$

Location de 36 mois. Transport et préparation inclus.



Camionnette Mazda B3000 SE 4x2 1998 avec groupe commodité

Coup de foudre! Coup de fougue!



mazda

Les concessionnaires Mazda du Québec

VISITEZ NOTRE SITE WEB : www.mazda.ca

Les modèles illustrés peuvent différer et sont utilisés à titre indicatif seulement. *Offres d'une durée limitée portant uniquement sur les Mazda MPV 4x2 All Sport 1998, modèle UR1Y78CB33 et Mazda B3000 SE 4x2 1998, modèle XCTB588800 seulement. Taux de location personnalisés Mazda: offres portant uniquement sur la location-bail ou détail pour une période de 36 mois. Autres programmes de location offerts. Comptant initial ou échange équivalent, premier versement mensuel et dépôt de sécurité exigibles à la livraison. Pour la Mazda MPV 4x2 All Sport 1998 (modèle UR1Y78CB33) comptant initial de 3 500 \$ (transport et préparation inclus), dépôt de sécurité de 350 \$ (400 \$ pour l'offre à 350 \$ par mois et 500 \$ pour l'offre à 400 \$ par mois). Pour la Mazda B3000 SE 4x2 1998 (modèle XCTB588800) comptant initial de 2 200 \$ (transport et préparation inclus), dépôt de sécurité de 300 \$ (300 \$ pour l'offre à 249 \$ par mois et 350 \$ pour l'offre à 299 \$ par mois). Immatriculation, assurance, taxes et autres frais du concessionnaire en sus. Pour tous les modèles en location-bail: limite de 20 000 km par an, frais de 8 ¢ le km additionnel. Sur approbation de Crédit Mazda inc. Voir un concessionnaire participant pour les détails. Aucune combinaison d'offres possible. Approvisionnement et stock peuvent varier selon le concessionnaire. Les concessionnaires peuvent vendre et louer à prix inférieure.

Donnez l'espoir qui fait vivre.



LA FONDATION CANADIENNE DU REIN

PROGRAMME SPÉCIAL

ASSURANCE:

- Bateau
- Motomarine



Consultez des experts

ASSURANCES FILLION ENR.

du groupe Campeau, Lafontaine & Duval inc.

114, 1^{ère} Avenue Sud, St-Gédéon (418) 582-3366 • 127, rue Dupont, St-Ludger (819) 548-5824



Bibiane Blais, St-Gédéon



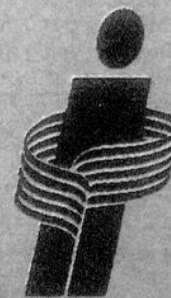
Christine Lachance, St-Ludger



Marlène Lacroix, St-Gédéon



Noël Morin, St-Ludger



Le courtier
d'assurances
indépendant vous
protège mieux.